

Rocznica stanu wojennego

Minęły już 34 lata od pamiętnej niedzieli, która zadecydowała o losach całego kraju. 13 grudnia mieszkańcy powiatu oddali hołd wszystkim, którzy w czasie stanu wojennego występowali w obronie wolności Polski i jej obywateli.

» STR. 9



Fot. Karolina Lis

NASZE PRZYSMAKI

Mieszkańcy gminy Lubin są wyjątkowo utalentowanymi kucharzami. Dowiedli tego podczas gminnego konkursu „Tradycje Bożonarodzeniowe 2015”. Przygotowane przez nich potrawy zachwyciły jurorów.

» STR. 13



Fot. UGLub

ŚWIĘTA TUZ-TUZ



Fot. Pixabay

Jest w świątach Bożego Narodzenia coś, co sprawia, że tak dzieci, jak i dorośli nie mogą się doczekać pierwszej wigilijnej gwiazdy na niebie. Uroczysta kolacja, wspólnie śpiewane kolędy, pięknie przystrojona choinka i ukry-

te pod nią prezenty, nastrój Pasterki i spokój świątecznych dni – to wszystko sprawia, że ten czas jest tak niezwykły. I dzięki temu niezwykłe jest też Lubińskie Betlejem, które od ośmiu już lat dla wielu mieszkańców naszego regio-

nu jest jednym z ich ulubionych grudniowych wydarzeń. Anioły małe i duże wypełniły Centrum Kultury Muza zaledwie na jeden dzień, ale to wystarczyło, by wszyscy poczuli, że oto idą święta...

str. 3

Boże Narodzenie to jedna z niewielu okazji w roku, by zasiąść przy wspólnym stole, ciesząc się z czasu spędzonego w gronie rodziny i przyjaciół. Niech niepowtarzalny nastrój wigilijnej wieszery towarzyszy Wam przez całe święta.

Oby wszystkie dobre życzenia, gesty i słowa, jakich doświadczycie, nie opuszczały Was przez cały nadchodzący 2016 rok, a każdy kolejny dzień pozostawił po sobie piękne wspomnienia.

*Tego wszystkiego z całego serca
życzy Państwu
redakcja „Wiadomości Lubińskich”
i portalu lubin.pl*



Zasłużeni dla Dolnego Śląska

■ Czoro mieszkańców naszego miasta otrzymało Odznaki Honorowe Zasłużony dla Województwa Dolnośląskiego. Władze samorządu wojewódzkiego doceniły szczególnie ich wkład w rozwój i promocję regionu.

Odnaki, przyznawane od 2012 roku, są wyrazem szczególnego wyróżnienia za za-

ługi dla rozwoju oraz promowania Dolnego Śląska w kraju i na świecie. Mają na celu docenienie osób i organizacji z różnych środowisk lokalnych, które swoją pracą i postawą mogą wzbudzać podziw, szacunek i inspirować do naśladowania.

Miano wybitnych Dolnoślązaczek i złotą odznakę otrzymały Renata Jakubowska, niegdyś piłkarka

ręczna MKS Zagłębia Lubin, a dziś drugi trener tej drużyny oraz również była zawodniczka Agnieszka Ziółkowska. Obie panie mają na koncie wiele sportowych sukcesów, w tym wielokrotne medale na mistrzostwach Polski, a ich praca wprost przełożyła się na promocję dolnośląskiego sportu.

Srebrnymi odznakami uhonorowana została Alicja Rękawiczna i Zbigniew Kwapis. Pani Alicja jest założycielką Stowarzyszenia Emerytów i Rencistów Byłych Pracowników KGHM. Jej zaangażowanie w sprawy miedziowych seniorów docenione zostało już wcześniej – Złotym Krzyżem Zasługi i Złotą Odznaką Budowniczy LGOM. Z kolei Zbigniew Kwapis od 24 lat jest honorowym dawcą krwi, należącym do klubu „Serce Górnik”, działającym przy Zakładach Górniczych Lubin. Do dziś oddał 25 litrów krwi i za propagowanie idei czerwonokrzyskiej zdobył uznanie kapituły przyznającej wyróżnienie.

JD



Fot. UWWD

reklama

Z okazji zbliżających się Świąt Bożego Narodzenia życzymy Państwu wielu niezapomnianych chwil spędzonych w gronie rodzinnym, wyjątkowej atmosfery i wielu radości. Niech to bożonarodzeniowe spotkanie z Bogiem, pozwoli nam pozostawić za drzwiami domu wszystko to, co nas dzieli. Niech nadzieja i wiara da nam siłę do pokonywania wszelkich trudności. Życzymy, by przy wigilijnej wieczerzy zasiedli Państwo przy stole ze wszystkim, których kochacie i wspólnie świętowali Boże Narodzenie. Niech to będą dobre Świąta.

Wójt Gminy Lubin Tadeusz Kielan
Przewodniczący Rady Gminy Lubin Norbert Grabowski



Muzyczny hit

» – To będzie hit – mówią nam znajomi. Mamy nadzieję, że piosenka faktycznie zdobędzie popularność – przyznaje lubinianin Michał Woliński, lider zespołu disco polo ForFame. Kilka dni temu muzycy zaprezentowali teledysk do pierwszego singla pt. „Milcz i słuchaj”.

Mieli skromny budżet, ale zgromadzili wokół siebie wiele pomocnych osób. To dzięki ich zaangażowaniu powstał klip. Znajomi wypoczęli samochód, udostępnili dom, a nawet odegrali kilka scen.

– To był mój debiut. Jeszcze nigdy nie występowałam przed kamerą. Nie ukrywam, że to bardzo ciężka praca. Okazało się, że żeby nagrać kilkuminutowy teledysk, trzeba spędzić prawie cały dzień na planie – wspomina Karolina Skibińska. – Odegranie tych kilku scen

nie było łatwym zadaniem, ale starałam się dać z siebie wszystko i bardzo mi się podobało.

Teledysk nagrywano w Lubinie na skwerze Wyżkowskiego i w Osieku. Jego realizacją zajęła się profesjonalna firma z Nysy. Efekt przeszedł oczekiwania wszystkich. Okazało się, że klip nie tylko dobrze się ogląda, ale sama piosenka też mocno wpada w ucho.

– Część osób twierdzi, że to będzie hit – mówi Michał Woliński. – Znajomi

gratulują i mówią, że teledysk to profesjonalna robota, że może konkurować z numerami popularnych zespołów. Niektórzy przyznają nawet, że myśleli, iż to będzie amatorskie i tandetne, ale po obejrzeniu klipu zmienili zdanie. Mnie się bardzo podoba i chciałbym, żeby piosenka odniosła sukces.

Tekst do pierwszego singla napisał przyjaciel Michała – Bartek Niełacny. Muzycy pracują nad kolejnymi utworami.

AGATA JANKOWSKA

Mały Hindus wystraszył dzieci

■ – Moje dziecko od kilku dni płacze i boi się zasnąć! – poinformował nas Czytelnik. Przedszkolaka przestraszyła krótkometrażowa animacja wyświetlona w kinie przed filmem „Dobry dinozaur”. Mały hinduski chłopiec walczący z potworami tak przestraszył dzieci w całej Polsce, że dystrybutor podjął decyzję o wycofaniu animacji z kin.

Chodzi o film „Sanjay’s Super Team” stworzony przez wytwórnię Pixar, znaną z takich filmów jak „Toy Story”, „Dawno temu w trawie” czy „Gdzie jest Nemo?”. Jej produkcje były wielokrotnie nagradzane i uwielbiane przez dzieci. Tym razem jednak coś poszło nie tak.

Lubińskie Przedszkole nr 5 zorganizowało wycieczkę do tutejszego kina Helios. Dzieci miały obejrzeć film pt. „Dobry dinozaur”. Zanim jednak rozpoczął się seans, wyświetlono bajkę o małym hinduskim chłopcu, który walczy z potworami. Niektóre dzieci wystraszyły się tego, co zobaczyły. Nauczycielka, widząc reakcję maluchów, zwróciła uwagę pracownikom kina, że animacja może być nieodpowiednia dla dzieci w tym wieku.

– Rzeczywiście bajka wyglądała bardzo groźnie – potwierdza Małgorzata Bieza, dyrektor Przedszkola nr 5 w Lubinie. – Nikt nie uprzedzał nas, co będzie wyświetlane przed filmem. Po powrocie do przedszkola nauczycielka podjęła rozmowę z dziećmi na ten temat. To cenna wskazówka dla nas, aby w przyszłości zasię-

gać informacji o tym, co będzie wyświetlane przed projekcją filmu.

Nie tylko mali lubinianie wystraszyli się tej bajki. „Sanjay’s Super Team” był wyświetlany we wszystkich polskich kinach. Dzieci wszędzie reagowały podobnie, a rodzice przestrzegali innych na forach internetowych.

– Animacja była dołączona do filmu przez dystrybutora. Nie mieliśmy więc wpływu na to, co będzie wyświetlało się przed „Dobrym dinozaurem”. Dostaliśmy sygnały, że ta animacja może być nieodpowiednia dla dzieci, dlatego od soboty nie jest już wyświetlana w naszych kinach. Wnioskowaliśmy o to u dystrybutora – zapewnia Joanna Kowalska z lubińskiego kina Helios.

AGA

ABW znów w Polskiej Miedzi

Funkcjonariusze Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego znowu wkroczyli do głównej siedziby KGHM. 10 grudnia na zlecenie Prokuratury Apelacyjnej we Wrocławiu zabezpieczyli dokumenty. Nie jest to jednak żadna nowa sprawa, a kontynuacja śledztwa rozpoczętego w październiku, dotyczącego inwestycji z lat 2010-2015, przy których realizacji mogło dojść do naruszenia interesów przedsiębiorstwa.

– To nie było przeszką – podkreśla rzecznik Prokuratury Apelacyjnej we Wrocławiu Anna Zimoląg. – Funkcjonariusze rzeczywiście w czwartek pojawili się w KGHM, ale żeby na polecenie prokuratora uzupełnić wcześniej zgromadzoną dokumentację. Postępowanie w sprawie nadal się toczy.

To już kolejna wizyta funkcjonariuszy ABW w siedzibie spółki. Przypomnijmy, Prokuratura Apelacyjna we Wrocławiu wszczęła dochodzenie 21 października z powodu podejrzenia wyrządzenia firmie szkody majątkowej wielkich rozmiarów. Jak dotąd nikt z pracowników KGHM nie usłyszał w tej sprawie zarzutów.

Mówi się, że chodzi o dwie inwestycje prowadzone w latach 2010-2015 na terenie Zagłębia Miedziowego. Jako jedną z nich wymienia się rozpoczęty cztery lata temu w Hucie Miedzi Głogów projekt zmiany technologii, który ma umożliwić wytop miedzi w czystszej postaci. Inwestycja jest w tej chwili bliska zakończenia, a jej koszt opiewa na 2,1 miliarda złotych. Prokuratura tego nie potwierdza, ani nie zaprzecza.

MRT

Święta tuz-tuz

» – *Zbliżających się świąt nie widać na dworze, więc przynajmniej tutaj jest bardzo świątecznie – zauważa Agnieszka Demczuk, której syn Nikodem wystąpił właśnie na scenie Centrum Kultury Muza. Wokoło biega mnóstwo małych i większych aniołków, pasterzy, Mikołajów, są i Maryje oraz Józefowie. Każdemu towarzyszą rodzice, dziadkowie, rodzeństwo...*

Lubińskie Betlejem to już tradycja w naszym mieście. Organizowane jest cyklicznie od 2008 roku, zawsze tuż przed Bożym Narodzeniem. W tym roku święto zawitało do Centrum Kultury Muza w sobotę, 12 grudnia i jak zwykle przyciągnęło tłumy lubinian.

– Tak dużo występujących, odwiedzających i stoisk na kiermaszu chyba jeszcze nie mieliśmy – cieszy się Elżbieta Miklis, jedna z organizatorek tego wydarzenia. – W tym roku roztawiło się aż 40 stoisk. Na scenie pojawiły się trzy żłobki, jedenaście przedszkoli i trzy szkoły podstawowe. Mamy też solistów, a nowością jest wspólne koledowanie w Klubie pod Muzami.

W dużej sali tłok, rodzice ustawiają się pod sceną, żeby utrwalić występy swoich pociech. Każda prezentacja by-

ła okupiona ciężką pracą. – Przygotowywaliśmy się do tego występu przez dwa tygodnie – mówią Katarzyna Pękał i Ewa Kuc z Przedszkola Planeta Zdrowia, opiekunki 21-osobowej grupy cztero-



Fot. Marta Czachórska



letnich aktorów. – Rodzice też pomogli i przygotowali kostiumy – dodają.

Znacznie dłużej, bo aż dwa miesiące do dzisiejszego występu szykowali się uczniowie Szkoły Podstawowej nr 9. Opracowali przedstawienie z morałem oparte na baśni Hansa Christiana Andersena „Dziewczynka z zapalkami”.

Gdy młodzi aktorzy schodzą ze sceny, z gratulacjami od razu podbiegają rodzice. Pod sceną zaś ustawiają się kolejni, bo zaczyna się już następny pokaz.

W holu Muzy również spory tłok. Ludzie oglądają i kupują, zwłaszcza że jest w czym wybierać – są tu ozdoby świąteczne, pierniki, zabawki, obrazki, domowe przetwory... Pani Krystyna z Lubina, na co dzień pracownik ochrony, sprzedaje własnoręcznie zrobione bombki. Na stoisku ma też wyjątkową szopkę, ale z nią nie chce się rozstać. – Zbyt dużo pracy mnie kosztowała – aż trzy lata – mówi z uśmiechem. – Ale mogę zrobić coś na zamówienie – dodaje.

Nieco dalej można skosztować domowego ciasta przygotowanego przez lubińskich seniorów. Największym powodzeniem cieszy się oczywiście sernik, ale są też inne ciasta, między innymi marchewkowe. Do tego można napić się herbaty lub kawy. – Co roku jest tak samo. Ciasto znika w mgnieniu oka – mówi pani, która serwuje smakołyki.

Lubińskie Betlejem już za nami, za to święta Bożego Narodzenia są coraz bliżej. Wszyscy na nie czekamy!

MARTA CZACHÓRSKA



Fot. Adam Michalik

■ Po raz kolejny bohaterowie obchodów barbórkowych gościli w hali widowiskowo-sportowej Regionalnego Centrum Sportowego w Lubinie. W sobotę, 12 grudnia jedną z największych karczm piwnych zorganizowała NSZZ „Solidarność” PeBeKa S.A. Było to już drugie w tym roku spotkanie przygotowane przez tę organizację.

Górnicy świętują w Lubinie

Górnicy świętowali już od godziny 16. – Barbórka to święto górnicze, ponieważ święta Barbara jest naszą patronką. To jedyny dzień w roku, gdy po ciężkiej pracy wszyscy wspólnie świętujemy. W pozostałych miesiącach jest o to ciężko, między innymi dlatego, że pracujemy na różnych szybach i na różne zmiany – mówi Marian Wądek, pełnomocnik związku wśród emerytów.

Górnicy podczas swojego święta pamiętają również o kolegach, których już z nimi nie ma. Na samym począt-

ku spotkania w ciszy czczą pamięć zmarłych.

– Karczma to okres, gdy każdy górnik chce uczcić i podziękować świętej Barbarze za to, że cały rok przepracowaliśmy bezpiecznie – dodaje Janusz Chochół, sekretarz Komisji Zakładowej NSZZ Solidarność.

Na karczmie nie zabrakło także gości, wśród których byli m.in. starosta powiatu lubińskiego Adam Myrda, wójt gminy Lubin Tadeusz Kielan, burmistrz Ścinawy Krystian Koszyła czy poseł na Sejm RP Krzysztof Kubów. Wszy-

szy zgodnie podkreślają, że bardzo szanują górników i doceniają ich za ciężką pracę.

– Każda karczma piwna jest podsumowaniem minionego roku ciężkiej pracy górników. Taki dzień się im słuszenie należy – mówi Adam Myrda, starosta lubiński.

Po zakończeniu oficjalnej części, podczas której odbył się między innymi pochod Lisa Majora oraz skok przez skórę, górnicy rozpoczęli zabawę, która potrwała do późnej nocy.

DAM

Aby przy świątecznym stole nie zabrakło
światła i ciepła rodzinnej atmosfery,
a Nowy Rok niósł ze sobą szczęście i pomyślność.

Lubin
2006

Stowarzyszenie Lubin 2006

*Mieszkańcom i Gościom
życzymy radosnego i spokojnego
przeżywania Świąt Bożego Narodzenia.
Niech czas, spędzony wspólnie w rodzinnym gronie,
będzie okazją do obdarowywania dobrym słowem
i wzajemną życzliwością.
Niech zgoda i szczęście zagospodaruje
we wszystkich lubińskich domach,
a zrodzona w Noc Narodzenia Pańskiego
wiara, nadzieja i miłość towarzyszą Państwu
przez cały Nowy 2016 Rok.*



Robert Raczyński, Prezydent Miasta Lubina

Andrzej Górczyński, Przewodniczący Rady Miejskiej



Centrum
Innowacji

Audiowizualnych



ŚRODA
6 STYCZNIA
2016
ORZĄK

**KOŚCIÓŁ PW. ŚW. JANA
BOSKO - GODZ. 12.30**
(po Mszy św. o godz. 11.30)

TRZECH KRÓLI

Organizatorzy



Miasto Lubin



Salezyjańskie Liceum
im. św. Jana Bosko
w Lubinie



Salezyjańskie Gimnazjum
im. św. Dominika Savio
w Lubinie

Partnerzy



RCS



Patroni Honorowi



Biskup Legnicki
Zbigniew Kiernikowski



Prezydent Lubina
Robert Raczyński



Starosta Lubuski
Adam Myda

Patroni Medialni



POLSKIE RADIO



Instytut
Monitorowania
Mediów

Sponsorzy Ogólnopolscy



decco



GRAS SAVOYE



GP Team

Sponsor Lokalny



MUNDO



MPWiK



MPO



InterRisk

Jeżdżą pod wpływem narkotyków

Na dwa lata mogą trafić do więzienia kierowcy, których w ciągu zaledwie kilku ostatnich dni zatrzymali policjanci w Lubinie i okolicach.

Patrole drogowe coraz częściej natrafiają na osoby prowadzące samochód pod wpływem alkoholu lub narkotyków. Najczęściej zwracają na siebie uwagę policji sposobem, w jaki poruszają się po drodze.

W kłopoty z prawem popadł między innymi 20-letni mieszkaniec gminy Lubin, zatrzymany w jednej ze wsi. Gdy tylko zobaczył radiowóz, przyspieszył, a następnie zjechał na pobocze. Policjanci sprawdzili jego samochód i znaleźli w nim marihuanę.

– Został przewieziony do komendy, a tam poddany badaniu testerem narkotykowym – mówi aspirant sztabowy Jan Pocięcha, oficer prasowy lubińskiej policji. – Okazało się, że zachowanie młodego człowieka było spowodowane tym, że kierował samochodem pod wpływem środków odurzających. Urządzenie pomiarowe wykazało, że mieszkaniec powiatu lubińskiego wcześniej zażywał amfetaminę, metamfetaminę oraz marihuanę.

Identyczne jak on zarzuty usłyszy 24-latek zatrzymany w czwartek, 10 grudnia przez policjantów z legnickiego pododdziału prewencji, pełniących służbę na terenie Lubina. Po badaniu narkotesterem okazało się, że on także znajdował się pod wpływem narkotyków. Jeszcze tego samego dnia funkcjonariusze zatrzymali kolejnego nieodpowiedzialnego kierowcę. W powietrzu wydychanym przez 42-latkę z terenu gminy Lubin stwierdzono ponad 1,5 promila alkoholu. Wszystkim grozi teraz kara do dwóch lat pozbawienia wolności.

JD, ML

Zarzuty dla Zbrzyznego

» Czy Ryszard Zbrzyzny kłamał przed sądem, próbując chronić syna? Prokuratura stawia byłemu posłowi zarzut składania fałszywych zeznań. Grozi mu do trzech lat więzienia.

Działania prokuratury to kontynuacja sprawy z 2008 roku. Wówczas syn Zbrzyznego spowodował kolizję drogową – prowadził mając prawie promil alkoholu w organizmie. W trakcie przesłuchań zmieniał zeznania, raz twierdząc, że auto prowadziła jego żona, innym razem, że znajomy. Zbrzyzny bronił syna twierdząc, że tego dnia był akurat w domu i wiedział, że był trzeźwy. Prokuratura postawiła wówczas zarzut składania fałszywych zeznań pięciu osobom, ale nie byłemu parlamentarzysty.



Fot. Joanna Dąbek

– Prokurator postawił podejrzanemu zarzut składania fałszywych zeznań w okresie od października 2009 roku do lutego 2012 roku. Były poseł był uprzedzony o odpowiedzialności karnej, a także o możliwości odstąpienia od składania zeznań, z uwa-

gi na to, że sprawa dotyczyła członka jego rodziny – wyjaśnia Liliana Łukasiewicz, rzecznik prasowy Prokuratury Okręgowej w Legnicy. – Mimo to złożył zeznania i złożył je fałszywie, zarówno podczas postępowania przygotowawczego, jak

i przed Sądem Rejonowym w Legnicy. Nie można było jednak wszcząć postępowania w tej sprawie, ponieważ chronił go wówczas immunitet poselski.

W stosunku do pozostałych pięciu osób prokuratura skierowała akt oskarżenia.

Jeden mężczyzna został skazany za składanie fałszywych zeznań i za poplecznictwo. Wobec czterech osób umorzono postępowanie.

Sprawę wznowiono w listopadzie tego roku. Ryszard Zbrzyzny nie został bowiem wybrany na kolejną kadencję Sejmu, a więc poselski immunitet już go nie chroni. Prokuratura postanowiła pociągnąć byłego parlamentarzystę do odpowiedzialności karnej. Ryszard Zbrzyzny nie chce odnosić się do tych zarzutów – Komentuję to już od siedmiu lat. Mam dość – ucina krótko.

Wcześniej, gdy w 2014 roku Sejm zastanawiał się nad uchyleniem Zbrzyznemu immunitetu poselskiego na wniosek prokuratury, wówczas jeszcze poseł SLD bronił się mówiąc, że w całej sprawie chodziło nie o jego syna, ale o dobre imię jego samego i pozycję, jaką zajmował w regionie.

AGATA JANKOWSKA

Skazana za napaść na pracownika Centrum Innowacji Audiowizualnych

■ Rok pozbawienia wolności w zawieszeniu na trzy lata i 3 tysiące złotych grzywny – taką karę wymierzył Sąd Rejonowy w Lubinie Beacie Grzeźlińskiej. Była dyrektorka Zespołu Szkół Zawodowych i Ogólnokształcących w Lubinie oskarżona została o ugodzenie nożem swojego podwładnego.

Przypomnijmy, do zdarzenia doszło w listopadzie 2011 r. Wacław Gniewek, nauczyciel matematyki i in-

formatyki, przyszedł do gabinetu szefowej porozmawiać na temat niesprawnych komputerów w sali informacyjnej. Między rozmówcami miało dojść do zatargu słownego, w czasie którego Beata Grzeźlińska kuchennym nożem, używanym wcześniej w pomieszczeniu socjalnym, miała ranić podwładnego w brzuch. W trakcie śledztwa kobieta zeznała, że nauczyciel sam się okaleczył. Twierdziła, że zamiarem Gniewka było usunięcie jej ze stanowiska, na którym zależało jemu samemu.



Sprawa toczyła się długo, między innymi z powodu powoływania w niej wielu biegłych, którzy w dodatku przedstawiali różniące się od siebie ekspertyzy. Różne były też zeznania świadków powoływanych przez obrońcę i prokuratora. Ostatecznie sąd uznał Beatę Grzeźliń-

ską winną zarzucanych jej czynów. Ogłoszony wyrok jest jeszcze nieprawomocny, a ona sama będzie się od niego odwoływać.

– Zwróćmy się teraz do sądu o pisemne uzasadnienie wyroku i po jego analizie będziemy w stanie się do niego odnieść – mówi repre-

zentujący ją adwokat Dariusz Niedzwiedz. – Na razie mogę powiedzieć tylko tyle, że sąd przyjął jedną z wersji zdarzeń i z tym wyrokiem się nie zgadzamy.

Apelację będzie rozpatrywał Sąd Okręgowy w Legnicy.

JD

Wesołych Świąt

RCS
Regionalne Centrum Sportowe

Spokojnych, zdrowych, radosnych świąt Bożego Narodzenia spędzonych w serdecznym gronie rodzinnym oraz wszelkiej pomyślności w Nowym Roku.

Niechaj piękne Bożonarodzeniowe Świąta Niosą wszystkim betlejemski blask.

życzą

**Zarząd i pracownicy
Regionalnego Centrum Sportowego**



**CENTRUM AKTYWIZACJI
ZAWODOWEJ**

ul. Jana Kilińskiego 12b, 59-300 Lubin, tel. (076) 746-14-01, fax 746-14-00,
e-mail wrln@praca.gov.pl www.puplubin.pl

NADUŻYCIA w zatrudnianiu cudzoziemców

Jakiś czas temu informowaliśmy o zapotrzebowaniu pracodawców na pracowników spoza terenu UE, głównie obywateli Ukrainy, na podstawie zarejestrowanych oświadczeń o zamiarze powierzenia wykonywania pracy bez konieczności uzyskania zezwolenia na pracę. Z obowiązku posiadania zezwolenia na pracę są zwolnieni obywatele Republiki Białorusi, Republiki Gruzji, Republiki Mołdowy, Federacji Rosyjskiej lub Ukrainy, wykonujący pracę przez okres nieprzekraczający 6 miesięcy w ciągu kolejnych 12 miesięcy, niezależnie od liczby podmiotów powierzających im wykonywanie pracy, na podstawie umowy zawartej w formie pisemnej, jeżeli przed podjęciem przez cudzoziemca pracy powiatowy urząd pracy, właściwy ze względu na miejsce pobytu

stałego lub siedzibę podmiotu powierzającego wykonywanie pracy, zarejestrował pisemne oświadczenie tego podmiotu o zamiarze powierzenia wykonywania pracy temu cudzoziemcowi.

Z uwagi na to, iż coraz większa liczba cudzoziemców jest zainteresowana podjęciem pracy w naszym kraju, zdarzają się przypadki rejestracji oświadczeń niezgodnie z przeznaczeniem. Osoby fizyczne lub firmy rejestrują w urzędach pracy dużą liczbę oświadczeń wiedząc z góry, że nie będą miały zamiaru zatrudnienia tych pracowników. Występują przypadki rejestracji kilkudziesięciu oświadczeń przez podmioty, które nie zatrudniają żadnego pracownika, a w oświadczeniach występują cudzoziemcy po 50. lub 60. roku życia (w tym kobie-

ty), którzy teoretycznie mają być zatrudnieni w branży budowlanej. Firmy wymienione w oświadczeniach rzeczywiście istnieją, jednak rejestracji dokonuje się po to, by uzyskać korzyść finansową od cudzoziemca chcącego uzyskać wizę uprawniającą do wjazdu na teren UE. Cudzoziemcy płacą nieuczciwym firmom lub pośrednikom kwoty rzędu 100 euro lub 100 dolarów w zamian za zarejestrowanie oświadczenia w PUP. W innym przypadku rejestracji dokonuje podstawiona osoba, która podrobiła pieczętki przedsiębiorcy. Żądanie korzyści majątkowej w zamian za wystawienie oświadczenia jest wykroczeniem i podlega karze grzywny nie niższej niż 3000 zł. W ostatnim czasie urząd ujawnił również fakt sfalszowania pieczęci

PUP oraz imiennych pieczętek pracowników rejestrujących oświadczenia. Należy jednak pamiętać, że w przypadku wykrycia nieprawidłowości cudzoziemiec musi w trybie natychmiastowym opuścić teren Polski, a osobie rejestrującej oświadczenie grozi proces karny, gdyż złożenie oświadczenia niezgodnego z rzeczywistym przeznaczeniem może powodować odpowiedzialność za współudział w przestępstwie wyłudzenia wizy. Powiatowy Urząd Pracy w Lubinie ściśle współpracuje w tej kwestii ze Strażą Graniczną, Policją i konsulatami RP. Cudzoziemcy ubiegający się o wizę na podstawie oświadczenia są wrywkowo kontrolowani w konsulatach. Pracownicy tych instytucji kontaktują się telefonicznie z urzędem pracy w celu weryfikacji zarejestrowanego oświadczenia. Obcokrajowiec, który uzyska wizę na podstawie sfalszowanego oświadczenia, może zostać również poddany kontroli na przejściu granicznym i objęty zakazem wjazdu na teren Unii Europejskiej. Kilka lat temu lubińska policja zatrzymała na gorącym uczynku osobę, która próbowała zarejestrować sfalszowane oświadczenia. Ustalono wówczas, iż w jednym z mieszkań na terenie Dolnego Śląska dokonywano fałszowania oświadczeń na masową skalę. Każdy przypadek, w którym pracownik PUP ma wątpliwości co do inten-

cji podmiotu rejestrującego oświadczenie, jest zgłaszany do odpowiednich organów posiadających uprawnienia do przeciwdziałania takiemu procederowi. Podmioty rejestrujące oświadczenia powinny pamiętać o następujących zasadach:

- cudzoziemiec wymieniony w oświadczeniu może wykonywać pracę w Polsce tylko wtedy, gdy uzyska tytuł pobytowy uprawniający do wykonywania pracy (najczęściej wiza lub zezwolenie na pobyt czasowy),

- należy żądać od cudzoziemca przedstawienia przed rozpoczęciem pracy ważnego dokumentu uprawniającego do pobytu w Polsce i przechowywać kopię tego dokumentu przez cały czas wykonywania pracy,
- umowa zawarta z cudzoziemcem, musi być zgodna z zarejestrowanym oświadczeniem,
- umowa z cudzoziemcem może być zawarta wyłącznie w formie pisemnej.

PIOTR RUSYNKO



Fot. P. Pradzy

Od nas Mikołaj zawsze wychodzi zadowolony

U KUBUSIA ul. Wrocławska 7, 59-300 Lubin Galeria Lubińskie Błonia przy Cuprum. www.ukubusia.pl

Wiadomości

Powiatowe

Lubin uczcił rocznicę

13 GRUDNIA

» Władze powiatu, przedstawiciele Urzędu Miejskiego, kombatan ci, członkowie „Solidarności” przedstawiciele służb mundurowych oraz mieszkańcy miasta uczcili 34. rocznicę wprowadzenia w Polsce stanu wojennego.

Uroczystości rozpoczęła msza święta w kościele pw. Matki Boskiej Częstochowskiej. Po niej uczniowie Gimnazjum nr 4 w Lubinie zaprezentowali krótki program artystyczny, przypominając wydarzenia z 13 grudnia 1981 roku.

– Występ młodzieży był prawdziwy, wzruszający i straszny jednocześnie. W jednej chwili wróciły wspomnienia z tamtego okresu – mówi pani Zofia, seniorka z Lubina.

Wiele osób, mimo upływu czasu, dobrze pamięta tamtą niedzielę: – O stanie wojennym dowiedziałem się bę-

dąc w Czechosłowacji, w pracy. Radio „Wolna Europa” nadało wiadomość, że w Polsce wprowadzono stan wyjątkowy. Bałem się, że nie będę mógł wrócić do rodziny na święta. Bałem się, że nie wpuszczą mnie do Polski – mówi pan Mieczysław, lubinianin.

Młode pokolenie wydarzeń z roku 1981 zna z opowieści rodziców i lekcji historii.

– Wiem, że po ulicach jeździły czołgi, a wojsko pilnowało porządku. Nie można było normalnie żyć, wszystkich kontrolowano i obo wiążywała godzina policyj-



Fot. Karolina Lis

na. Nie było takiej swobody, jaką mamy teraz. Cieszę się, że żyję w wolnej Polsce – mówi Mateusz, uczeń gimnazjum.

W Lubinie rozegrał się jeden z najtragiczniejszych epizodów stanu wojennego. Trzech mieszkańców regionu – Michał Adamowicz, Andrzej Trajkowski i Mieczysław Poźniak – zginęło z rąk władzy ludowej podczas pokojowej manifestacji w 1982 roku w rocznicę porozumień sierpniowych.

–Lubin miał chyba największą liczbę represjonowanych i wię-

zionych ludzi w kraju. Nasze miasto było chyba szczególnie upatrzone przez władzę komunistyczną, która musiała się w jakiś sposób na nim odgrywać – mówi Adam Myrda, starosta lubiński.

Przybyli na uroczystość goście oddali hołd ofiarom stanu wojennego, złożyli również kwiaty pod pomnikiem „Solidarności” w Lubinie. O wizualną oprawę uroczystości, między innymi odpalając racę, zadbał strażacy z jednostek Ochotniczej Straży Pożarnej z terenu całego powiatu.

KAROLINA LIS

LUBINIANIE ZARABIAJĄ NAJLEPIEJ

■ Powiat lubiński zajmuje pierwsze miejsce w kraju pod względem wysokości zarobków. Statystyczny mieszkaniec naszego regionu miesięcznie otrzymuje wynagrodzenie w kwocie 6807,05 zł brutto. To o 70 procent więcej, niż wynosi średnia krajowa.

Główny Urząd Statystyczny co roku zbiera informacje na temat zarobków Polaków we wszystkich 380 powiatach, w sektorze przedsiębiorstw. Dane, jakimi dysponuje GUS, dotyczą roku 2014. Powiat lubiński w tym zestawieniu deklasuje nawet Warszawę (5 385,80 zł).

Wśród samorządów z województwa dolnośląskiego na drugim miejscu uplasował się powiat grodzki Wrocław, którego mieszkańcy przeciętnie zarabiają 4 337,99 zł. Na trzecim miejscu znalazły się Polkowice z pensjami na średnim poziomie 4 292,91 zł brutto.

Głównym powodem, dla którego nasz powiat wiodzie

na placowej mapie Polski, jest lokalizacja KGHM – największego pracodawcy w całym województwie dolnośląskim i jednej z dwudziestu największych firm w kraju notowanych na Giełdzie Papierów Wartościowych.

Powiat lubiński mocno poprawił także swoją pozycję pod względem dochodu samorządu w przeliczeniu na jednego mieszkańca – wśród wszystkich powiatów jest 113. To znaczący skok w górę, ponieważ rok wcześniej uplasował się na 230. pozycji. W tym wyliczeniu nie brano pod uwagę dotacji celowych, w tym środków z funduszy unijnych, po które wszystkie regionalne samorządy sięgają przy każdej okazji.

JD



Fot. Płubay

Przyszłoroczny budżet uchwalony

■ Budżet na rok 2016 był wiodącym tematem sesji rady powiatu, która miała miejsce w poniedziałek, 14 grudnia. Radni zatwierdzili ten finansowy plan jednogłośnie.

W przyszłym roku samorząd będzie miał mniej pieniędzy niż 2015, co zmusza zarząd do wzięcia kredytu, głównie na realizację inwestycji drogowych. Jego kwota ma sięgać około 10 milionów złotych.

– Wiem, że nikt z nas nie jest do końca zadowolony z budżetu, bo wszyscy chcielibyśmy, żeby był większy. Szykujemy się jednak do korekt budżetu po wzięciu kredytu, bez któ-

rego już się nie obejdziemy. Chcielibyśmy przeznaczyć go w głównej mierze na inwestycje drogowe, bo w powiecie jest kilka dróg, które bezwzględnie wymagają remontu – mówi Adam Myrda, starosta lubiński.

Jak zapewnił starosta, przy planowaniu poprawek do budżetu zarząd powiatu będzie brał pod uwagę głosy wszystkich radnych dotyczących przyszłorocznego budżetu.

– Radni zostali wybrani przez lokalną społeczność i występują w radzie w ich imieniu. Ich wnioski dotyczące budżetu będą również uwzględnione – dodaje starosta.

SOBO



Fot. Marta Czarbńska



W ZMIENIAJĄCYM SIĘ ŚWIECIE
PRAKTYCZNE PREZENTY
SĄ ZAWSZE MILE WIDZIANE



ZWROT
20%
ODSETEK

ŚWIĄTECZNY KREDYT GOTÓWKOWY
Z UBEZPIECZENIEM

Splacaj regularnie raty, a my zwrócimy Ci część
odsetek w prezencie. W ramach sprzedaży
premiowej otrzymasz zwrot nawet do 760 zł rocznie.



BGŻ BNP PARIBAS

Bank zmieniającego się świata

Rzeczywista roczna stopa oprocentowania dla kredytu gotówkowego udzielonego w ramach sprzedaży premiowej na podstawie Regulaminu sprzedaży premiowej kredytów gotówkowych z premią dla Klientów indywidualnych w Banku BGŻ BNP Paribas S.A. („Regulamin”) na dzień 29.10.2015 r. dla reprezentatywnego przykładu wynosi 15,11% dla całkowitej kwoty kredytu (bez kredytowanych kosztów kredytu) 20 400,00 zł, spłacanej w 62 równych miesięcznych ratach po 466,56 zł, roczna stała stopa oprocentowania 9,40%, całkowita kwota do zapłaty przez konsumenta 28 926,86 zł, w tym poza całkowitą kwotą kredytu: odsetki 6106,01 zł, prowizja za udzielenie kredytu 662,53 zł, koszt ubezpieczenia za cały okres kredytowania 1758,32 zł. Jeśli spełnione zostaną warunki określone w Regulaminie, Klient otrzyma premie w wysokości 20% odsetek spłaconych za każde 12 miesięcy spłaty kredytu oraz na koniec spłaty kredytu (nie więcej niż 760 zł w roku kalendarzowym), co dla wskazanego przykładu wynosi 1221,20 zł za cały okres spłaty kredytu (62 miesiące). Warunkiem otrzymania premii jest zawarcie w okresie ww. sprzedaży premiowej umowy kredytu (na okres od 12 miesięcy) oraz – za pośrednictwem Banku – umowy ubezpieczenia stanowiącego zabezpieczenie kredytu, wypłata kredytu na rachunek bankowy oraz spłata kredytu zgodnie z harmonogramem. Kredyt jest oferowany przez Bank łącznie z kartą kredytową. Ze sprzedaży premiowej wyłączeni są Klienci korzystający z promocji Konto Aktywne Pensja. Szczegółowe informacje o kredycie, w tym Regulamin, dostępne są w oddziałach Banku, placówkach agencyjnych Banku oraz na stronie www.bgzbnpparibas.pl. Dostępność produktu oraz warunki kredytowania uzależnione są od wyniku przeprowadzonej przez Bank analizy zdolności kredytowej Klienta na podstawie przekazanych przez niego informacji. Sprzedaż premiowa trwa od 17 sierpnia 2015 r. do 31 grudnia 2015 r. Niniejszy materiał ma charakter reklamowy i nie stanowi oferty w rozumieniu kodeksu cywilnego.

BLOCKPOL®
developer Sp z o.o.

Audiowizualnych
NOWE MIESZKANIA
www.blockpol.pl

Wszystkim Klientom,
Współpracownikom
i Sympatykom naszej firmy,
życzymy wspaniałych, radosnych
i przepięknych rodzinnych atmosferą
Świąt Bożego Narodzenia
oraz wielu sukcesów
i mnóstwa optymizmu
w nadchodzącym Nowym 2016 Roku

biuro sprzedaży w Lubinie: ul. Kościuszki 5, tel. 519 184 959

siedziba firmy: 53-020 Wrocław, ul. Krzycka 90D



Fot. Agata Jankowska

Szczęśliwy finał Szlachetnej Paczki

Mieszkańcy powiatu lubińskiego znów udowodnili, że los ubogich rodzin nie jest im obojętny. Podczas tegorocznej edycji Szlachetnej Paczki udało się znaleźć 33 darczyńców. Nikt nie pozostał bez pomocy.

Szlachetna Paczka często jest jedyną szansą dla osób, które ze względu na ograniczone fundusze nie mogą pozwolić sobie na wydatki, często niezbędne do codziennego funkcjonowania. W tym roku darczyńcy ufundowali m.in. urządzenia AGD, meble, drewno i węgiel na opał oraz sprzęt rehabilitacyjny.

– Zdarzały się także próśby o pomoc w znalezieniu pracy – mówi Barbara Skórzewska, liderka akcji w rejonie lubińskim. – Te osoby nie potrzebowały niczego więcej. Mówiły nam, że jeśli będą pracować, to wszystko im się już w życiu ułoży. Jedną z takich osób jest dziewczyna samotnie wychowująca dwójkę dzieci. Chcemy zaapelować do pracodawców, aby byli bardziej otwarci na matki. To bardzo pracowite kobiety, którym zależy na utrzymaniu swoich pociech, dlatego warto dać im szansę – przekonuje koordynatorka.

Czasem można sprawić komuś wielką radość ofiarowując naprawdę małe prezenty. Jedno z dzieci marzy o zamykanym na kłódkę Pamiętniku Violetty – gadżecie bohaterki popularnego serialu dla młodzieży. Coś, co kosztuje raptem kilkanaście złotych, było nieosiągalne dla małej dziewczynki. Jej mama musiała przeznaczyć wszystkie pieniądze na zakup butów zimowych. Pieniądzy nie wystarczało na nic innego. Na szczęście znalazła się osoba, która ufundowała prezent.

W miniony weekend, 12 i 13 grudnia wolontariusze Szlachetnej Paczki rozdali podarunki do wszystkich potrzebujących.

Barbara Skórzewska poprowadziła tegoroczną edycję kampanii



AGATA JANKOWSKA

W akcję włączyli się także radni powiatu lubińskiego, którzy podczas ostatniej sesji zebrali ponad tysiąc złotych. Za tę kwotę kupione zostaną meble, których potrzebuje niepełnosprawna dziewczynka. Z inicjatywy rajców cieszyła się też przewodnicząca rady powiatu Jadwiga Musiał: – O tym, że jest rodzina, dla której nie udało się zebrać w ramach Szlachetnej Paczki wszystkich potrzebnych rzeczy, dowiedzieliśmy się kilka dni temu. Mam nadzieję, że uzbiera na przez nas kwota, która naprawdę pomoże dać jej nadzieję na lepsze jutro.

NOWE STOPNIE do kościoła w Gorzycy

» Nowe stopnie z granitu prowadzą do kościoła filialnego św. Józefa Robotnika w Gorzycy. Zbudowane zostały dzięki wspólnemu zaangażowaniu mieszkańców, proboszcza Krzysztof Klima, sołtysa wsi i jednocześnie gminnego radnego Jana Olejnika oraz wójta Tadeusza Kielana. Schody zostały już odebrane przez konserwatora zabytków.

– Wszyscy bardzo się cieszymy z tej inwestycji ze względów estetycznych, ale przede wszystkim dlatego, że nie będziemy już drżeć ze strachu z powodu niebezpieczeństwa, jakie stwarzały mocno wysłużone, w większości ruchome płytki – mówi ksiądz proboszcz Krzysztof Klim.

Kościół został ufundowany w XIV w. przez księcia Ludwika I brzeskiego. Na ten sam okres datowana jest brama wejściowa i otaczający świątynię mur, w którym zachowały się dodatkowo kamienne płyty nagrobne z XVII i XVIII w. Odnowione



Fot. UG Lubin



podejście do kościoła musiało zatem odpowiadać swoim stylem średniowiecznej architektury.

Zadowolenia z zakończenia inwestycji nie ukrywają sołtys Jan Olejnik i wójt Ta-

deusz Kielan. Obaj nie szczędzą wyrazów wdzięczności i uznania mieszkańcom wsi, którzy pomagali przy pracach remontowych i dołożyli finansową cegiełkę do przygotowania niezbędnej doku-

mentacji technicznej. W cały projekt zaangażowała się też gmina Lubin.

– Sam niewiele mógłbym zrobić, ale przy pomocy Rady Parafialnej i pana sołtysa oraz współudziale parafian te niezbędne prace podejmujemy i poprawiamy estetykę naszego wspólnego Domu Bożego oraz terenów do niego przylegających. Robimy to dla siebie i następnych pokoleń – mówi ksiądz Krzysztof Klim. W planach proboszcza jest jeszcze odnowienie kościelnych chórów i dekoracja prezbiterium: – Mamy nadzieję, że w najbliższym czasie na Ołtarzu stanie rzeźba św. Józefa Robotnika.

JD

AWANS LUBIŃSKIEGO KOMBATANTA



Fot. Marta Dykas

■ Zygmunt Pękała, żołnierz Armii Krajowej i kombatan II wojny światowej otrzymał mianowanie na wyższy stopień oficerski. Decyzją Ministerstwa Obrony Narodowej od dziś jest majorem.

Zygmunt Pękała, pseudonim „Śmiały”, w walkach z okupantem był czterokrotnie ranny, po wojnie spędził 12 lat w więzieniu. Jako członek stowarzyszenia żołnierzy AK często spotyka się z młodzieżą, by opowiedzieć o swoich przeżyciach i w ten sposób przybliżyć uczniom historię Polski z czasów II wojny światowej. Jedną ze szkół, która często korzysta z wiedzy bohaterskiego żoł-

nierza, jest lubińskie Gimnazjum nr 4.

– Tacy ludzie, jak pan Zygmunt Pękała, powinni być wzorem i skarbnicą wiedzy dla młodzieży. Jest to przykład żywej historii Polski, której nie znajdziemy w podręcznikach szkolnych. Cieszę się, że Gimnazjum nr 4 w Lubinie współpracuje z panem Zygmuntem, bo dzięki temu uczniowie mają możliwość usłyszeć niezapomniane przeżycia i wspomnienia z okresu II wojny światowej – mówi starosta lubiński Adam Myrda.

W dzisiejszej uroczystości nadania stopnia wojskowego w Starostwie Powiatowym w Lubinie wzięli udział przedstawiciele Wojsko-

wej Komendy Uzupełnień w Głogowie, przedstawiciele środowisk kombatanckich, radni Powiatu Lubińskiego oraz młodzież z Gimnazjum nr 4 w Lubinie. Wszyscy życzyli majorowi przede wszystkim zdrowia i gratulowali mu awansu.

– Procedura przyznania przez Ministerstwo Obrony Narodowej takiego mianowania jest dość skomplikowana, stąd nie każdy żołnierz, szczególnie nie będący już w czynnej służbie wojskowej, może poszczycić się takim awansem – wyjaśnia podpułkownik Piotr Mielniczuk, Wojskowy Komendant Uzupełnień w Głogowie.

MARTA DYKAS



POWIAT LUBIŃSKI

Zdrowych, radosnych, spokojnych
Świąt Bożego Narodzenia spędzonych w gronie rodziny
i najbliższych oraz wszelkiej pomyślności w nadchodzącym
Nowym Roku 2016.

Niech te cudowne Bożonarodzeniowe Święta
wniosą do Państwa domów dużo radości,
miłości i zadowolenia w życiu prywatnym i zawodowym.

życzą:

Przewodnicząca Rady Powiatu

Starosta Lubiński

Jadwiga Musiał

Adam Myrda

Jadwiga Musiał

Adam Myrda



autor pracy - Elżbieta Pażuch, klasa V
Zespół Szkół i Placówek Oświatowych w Lubinie

Centrum
Innowacji

Wesołych Świąt

STAROSTA LUBIŃSKI I PREZYDENT MIASTA LUBINA ZAPRASZAJĄ NA

KONCERT BOŻONARODZENIOWY

20 GRUDNIA 2015
GODZ. 19:00

W KOŚCIELE PW. ŚW. MAKSYMILIANA
MARII KOLBE W LUBINIE

WSTĘP
WOLNY

W PROGRAMIE WYSTĄPIĄ:

DOROTA MIŚKIEWICZ
GRZEGORZ TURNAU
ANDRZEJ SIKOROWSKI
ZESPÓŁ TREBUNIE-TUTKI

organizatorzy:

STAROSTA LUBIŃSKI

PREZYDENT MIASTA LUBINA



współorganizatorzy:

WÓJT GMINY LUBIN

BURMISTRZ ŚCINAWY



Muxa
CENTRUM KULTURY
W LUBINIE

Quiz MŁODEGO ekologa

1. Segregowanie odpadów to:

- A** Wyrzucanie wszystkich śmieci do jednego pojemnika,
- B** Wyrzucanie odpadów wykonanych z różnych materiałów do oddzielnych pojemników,
- C** Wyrzucenie śmieci w swoim najbliższym otoczeniu, np. parku.

2. Jakie frakcje odpadów segregują mieszkańcy Gminy Miejskiej Lubin?

- A** Papier, metal, szkło, plastik, odpady biodegradowalne,
- B** Opakowania wielomateriałowe, papier, szkło, odpady biodegradowalne,
- C** Tworzywa sztuczne, metal, opakowania wielomateriałowe, papier, szkło, odpady biodegradowalne.

3. Zużyte baterie oraz inne odpady niebezpieczne należy:

- A** Przekazać do odpowiednich punktów zbiórki tj. MPZO czy PSZOK,
- B** Wyrzucić do pojemnika na zmieszane odpady,
- C** Gromadzić jak najdłużej w domu.

4. Skrót PSZOK oznacza:

- A** Punkt Selektywnej Zbiórki Odpadów,
- B** Państwowy Skup Zebranych Odpadów Komunalnych,
- C** Powiatowy Skład Zielonych Odpadów Kuchennych.

5. Ile kolorów pojemników na odpady selektywnie zbierane obowiązuje w Gminie Miejskiej Lubin?

- A** 6 kolorów,
- B** 4 kolory,
- C** 5 kolorów.

5 poprawnych odpowiedzi

Gratulujemy, jesteś prawdziwym ekspertem, doskonale radzisz sobie z segregacją odpadów, a jej zasady nie stanowią dla Ciebie problemu.

4-3 poprawnych odpowiedzi

Całkiem nieźle. Jesteś na dobrej drodze do zdobycia tytułu eksperta.

2-0 poprawnych odpowiedzi

Mogło być lepiej, nie zniechęcaj się, segregowanie odpadów wcale nie jest takie trudne.

Prawidłowe odpowiedzi: 1- B, 2 - C, 3-A, 4 - A, 5 - B

Ekologia słownik

Biodegradacja

rozkład odpadów organicznych

Ekologia

dziedzina biologii; działania propagujące ochronę przyrody

Odpady komunalne

nieprzydatne substancje lub przedmioty, których chcemy się pozbyć; powstają w związku z codziennym życiem człowieka

Opakowania wielomateriałowe

to takie, które są wykonane co najmniej z dwóch różnych materiałów, których nie można rozdzielić ręcznie lub za pomocą prostych metod mechanicznych

Recykling

ponowne wykorzystanie odpadów, jedna z metod ochrony środowiska naturalnego

Segregacja odpadów

zbieranie odpadów do specjalnie oznakowanych pojemników z podziałem na rodzaj materiałów z których zostały wykonane

Centrum
Innowacji
Audiowizualnych

Zasady segregacji odpadów komunalnych

na terenie
Gminy Miejskiej Lubin



MPWIK SP. Z O. O. w Lubinie
ul. Rzeźnicza 1, Lubin
reklamacje / pokój 302, tel. 76 746 80 94/95/97
opłaty / pokój 303, tel. 76 746 80 78/77/79
deklaracje / pokój 304, tel. 76 746 80 93/96/76
mail: odpady@odpady.lubin.pl
www.odpady.lubin.pl

TWORZYWA SZTUCZNE METAL OPAKOWANIA WIELOMATERIAŁOWE



TU WRZUCAMY

- zgniecione i puste plastikowe butelki po napojach
- puste opakowania po kosmetykach
- czyste torebki foliowe
- plastikowe opakowania po żywności
- plastikowe zakrętki
- puszki po napojach
- kapsle
- kartony po sokach

TU NIE WRZUCAMY

- tworzyw sztucznych pochodzenia medycznego
- mokrych folii
- opakowań po olejach i smarach
- puszek i pojemników po farbach i lakierach
- styropianu

PAPIER



TU WRZUCAMY

- gazety, czasopisma
- papier szkolny i biurowy
- książki w miękkich okładkach lub z usuniętymi twardymi okładkami
- torebki papierowe
- papier pakowy
- kartony
- ścinki drukarskie

TU NIE WRZUCAMY

- zabrudzonego lub tłustego papieru
- papieru woskowego (folderów reklamowych)
- opakowań z zawartością
- kartonów po sokach
- artykułów higienicznych



Centrum
Innowacji
Audiowizualnych

SZKŁO



TU WRZUCAMY

- butelki i szklane opakowania po napojach i żywności
- butelki po napojach alkoholowych
- słoiki

TU NIE WRZUCAMY:

- opakowań po lekarstwach
- szkła laboratoryjnego
- termometrów
- ekranów i lamp telewizyjnych
- luster
- ceramiki
- szkła gospodarczego

ODPADY BIODEGRADOWALNE



TU WRZUCAMY

- resztki żywności pochodzenia roślinnego
- przeterminowaną żywność (bez opakowań)
- obierki z owoców i warzyw
- skorupki jaj
- fusy po kawie i herbacie
- skoszoną trawę i liście
- drobne gałęzie

TU NIE WRZUCAMY:

- piasku, kamieni
- resztek jedzenia w płynie
- odchodów zwierzęcych, piasku dla kota
- popiołu
- papierosów i petów

ODPADY ZMIESZANE



TU WRZUCAMY

- odpadki kuchenne nie ulegające rozkładowi
- zużytą odzież i obuwie
- wykorzystane środki higieny osobistej
- potłuczoną porcelanę
- papier i folię zabrudzoną tłuszczem, żywnością
- odchody zwierząt domowych
- popiół

TU NIE WRZUCAMY

- odpadów zielonych
- materiałów budowlanych
- odpadów podlegających segregacji

ODPADY WIELKOGABARYTOWE

Odbiór odpadów wielkogabarytowych z zabudowy jednorodzinnej i wielorodzinnej w Gminie Miejskiej Lubin, odbywa się raz w tygodniu według harmonogramu. Odpady należy wystawić w pobliżu osłonek śmietnikowych lub innych miejscach do tego wyznaczonych nie wcześniej niż 24 godziny przed planowanym odbiorem. Mieszkańcy mogą je również oddać we własnym zakresie do PSZOK.

ODPADY POREMONTOWE

Odpady budowlane i rozbiórkowe wytwarzane podczas remontów we własnym zakresie, powinny zostać oddane do PSZOK. Uwaga! Odpady poremontowe nie są odpadami wielkogabarytowymi.

MOBILNY PUNKT ZBIÓRKI ODPADÓW

Na terenie Gminy Miejskiej Lubin działa MPZO – samochód odbierający odpady niebezpieczne tj. zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny, chemikalia, zużyte baterie, akumulatory, przeterminowane leki.

Jakie odpady przyjmowane są do PSZOK-u?

tworzywa sztuczne • metal • opakowania wielomateriałowe • papier • szkło
przeterminowane leki • chemikalia
zużyte baterie i akumulatory
zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny
meble oraz inne odpady wielkogabarytowe
odpady zielone • zużyte opony
odpady budowlane i rozbiórkowe
wytwarzane w ramach remontów
prowadzonych we własnym zakresie



odpady, których nie można oddać do PSZOK-u

- odpady komunalne zmieszane
- odpady w dużych ilościach wskazujących na to, że pochodzą z działalności gospodarczej
- materiały zawierające azbest

Centrum Innowacji Dlaczego warto skorzystać z możliwości jakie daje nam PSZOK?

Mieszkańcy Gminy Miejskiej Lubin w ramach opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi mogą oddawać do PSZOK-u odpady zebrane w sposób selektywny, jak i odpady niebezpieczne.

PSZOK – co to takiego?

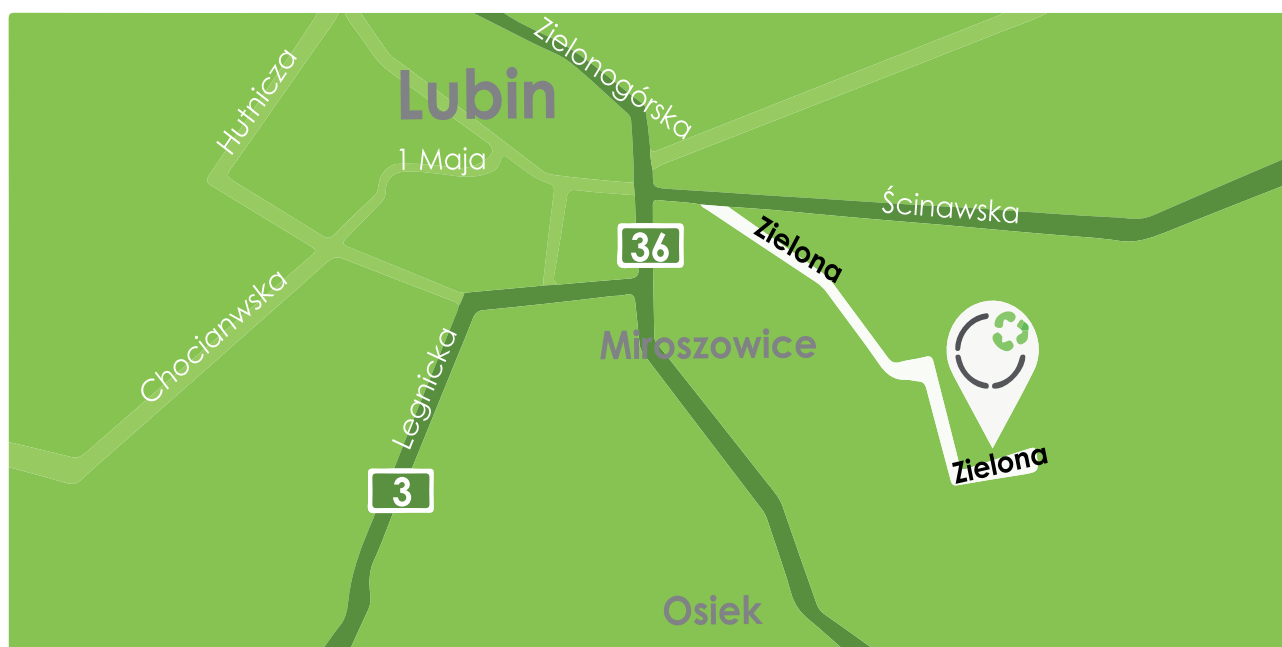
PSZOK, czyli Punkt Selektywnej Zbiórki Odpadów Komunalnych miejsce zbiórki odpadów, do którego mieszkańcy Gminy Miejskiej Lubin mogą oddawać odpady komunalne zebrane w sposób selektywny.

www.odpady.lubin.pl

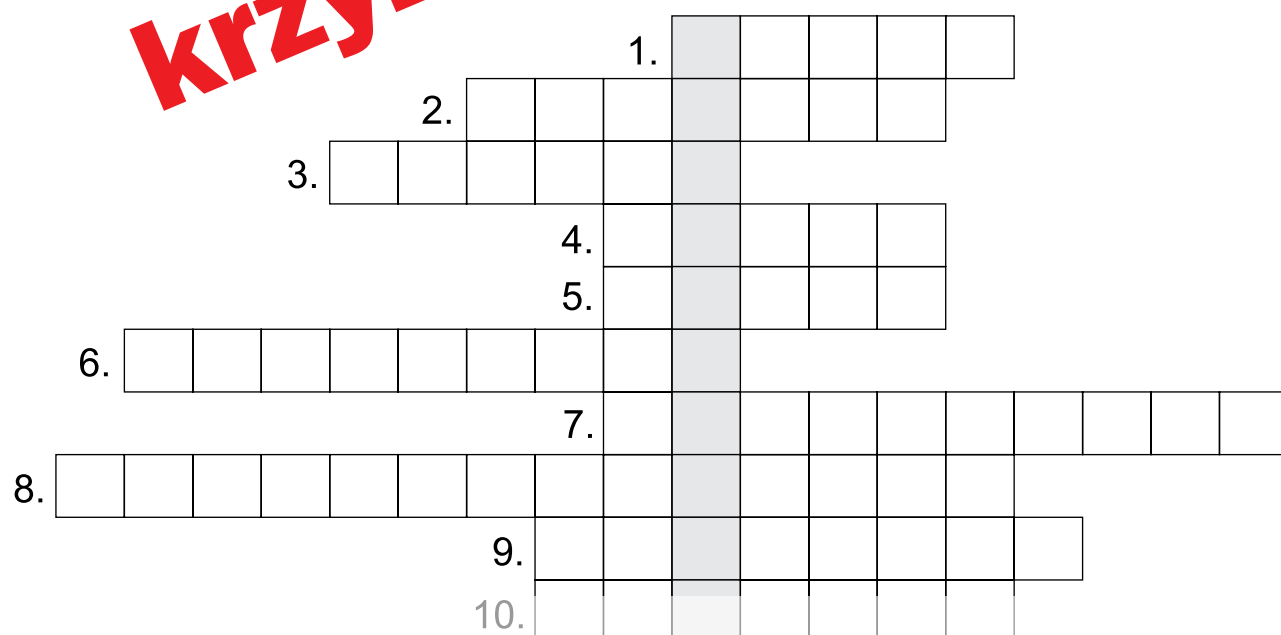
Tu znajdziesz aktualny harmonogram pracy PSZOK w Gminie Miejskiej Lubin i wiele innych przydatnych informacji.

PSZOK

Punkt Selektywnej Zbiórki Odpadów Komunalnych w Lubinie znajduje się przy ul. Zielonej 1, czynny jest od poniedziałku do soboty



rozwiąż
krzyżówkę



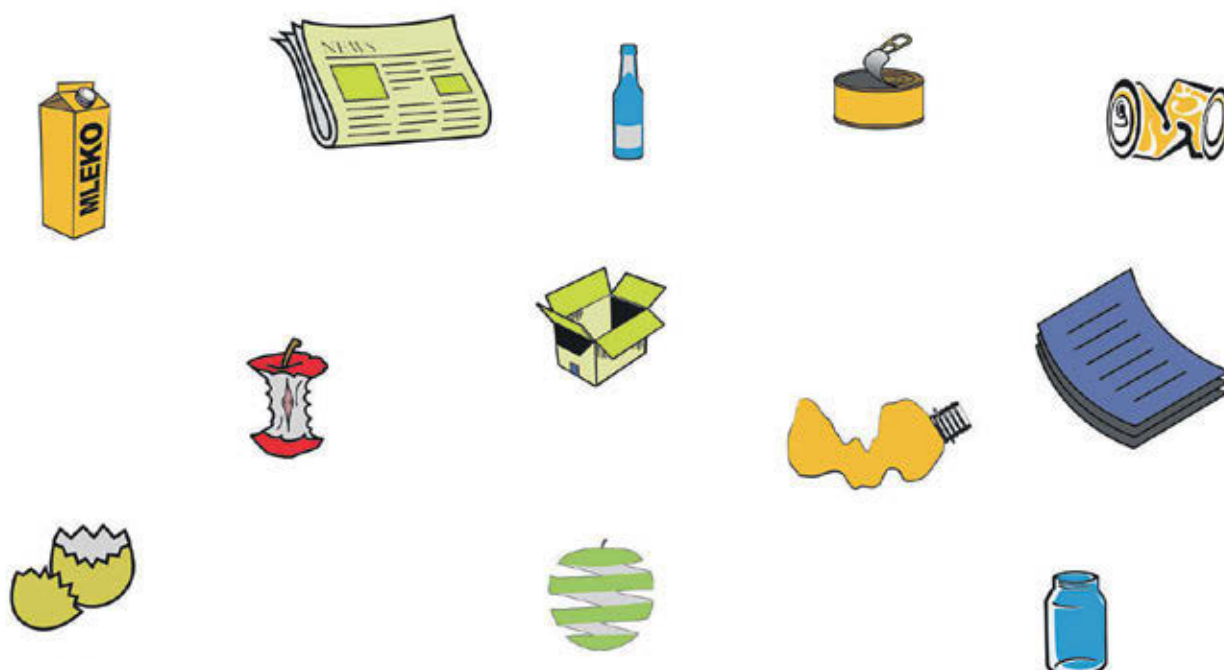
1. Wrzucisz go do pojemnika na szkło.
2. Nie szklana, przed wrzuceniem chce być zginiatana.
3. Zajmuje się ochroną przyrody.
4. Skoszoną wrzucasz do pojemnika na odpady biodegradowalne.
5. Możesz go wrzucać do żółtego pojemnika razem z tworzywami sztucznymi i odpadami wielomateriałowymi.
6. Ponowne wykorzystanie odpadów to...
7. Stare i niepotrzebne gazety, książki, zeszyty, to...
8. Żarówka jest odpadem...
9. Wrzucasz do niego odpady.
10. Tłusty paperek po kanapce wrzucisz do pojemnika w kolorze...

Odpowiedzi:
1 - słoik, 2 - butelka, 3 - ekologia, 4 - trawa, 5 - metal, 6 - recykling, 7 - makulatura, 8 - niebezpiecznym, 9 - pojemnik, 10 - czarnym



CZAS NA
porządki

Pomóż Miedzikowi w sprzątaniu. Połącz liniami odpady i pojemniki. Policz, ile odpadów trafiło do każdego pojemnika. Wyniki zapisz w ramkach.



ORLIK W WYSOKICH

■ Ponad 305 tysięcy złotych wydała gmina Rudna na nowoczesny kompleks sportowo-rekreacyjny we wsi Wysokie. Mieszkańcy mogą już dbać tu o kondycję.

Boisko i plac zabaw dostępne są dla wszystkich.

– Mimo tego, że mamy grudzień, już chcemy korzystać z siłowni na świeżym powietrzu, boiska czy części dla najmłodszych dzieci – mówi Irena Habu-

ra, sołtys Wysokich. – Jesteśmy aktywni i lubimy sport. Budowa Orlika w naszej wsi to bardzo dobra inwestycja.

– Żywopłot już jest zasadzony, a trawa posiana. Moja wnuczka i ja już nie możemy się doczekać wiosny, kiedy nasz plac zabaw rozkwitnie – żartuje Roman Rybak z rady sołeckiej.

Wiosną planowane są również dodatkowe nasadzenia krzewów wokół terenu zabaw.

JD



Prawie 200 nowych książek w Chobieni

■ Biblioteka Publiczna w Chobieni kupiła 173 nowe książki. Poszerzenie księgozbioru było możliwe dzięki dotacji w ramach programu Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego i Biblioteki Narodowej „Zakup nowości wydawniczych do bibliotek”. Chobieńska placówka otrzymała na ten cel 4 300 złotych.

Wśród książek szczególnie poszukiwanych przez czytelników, zwłaszcza studentów, znalazły się:

- Prawo wykroczeń – Flisek A.
- Logistyka odzysku w opakowaniach – Michniewska K.
- Historia prawa w Polsce – Makkiła D.
- Matematyka dla studentów ekonomii – Antosiewicz R.
- Trzy światy kapitalistycznego państwa – Esping Andersen G.
- Państwo socjalne w Europie – Kraus K. (red)

Łącznie w latach 2007 – 2014 biblioteka otrzymała 15,5 tys. złotych, za które kupiła 643 egzemplarze.

– Zakup według tego projektu wzbogacił księgozbiór biblioteki, głównie o nowości w księgozbiórze podręcznym, beletrystycznym, lekturach oraz literaturze popularno-naukowej dla dzieci i dorosłych – informuje Marta Czerep z Biblioteki Publicznej w Chobieni. – Tym samym wzrosła liczba czytelników korzystających z usług naszej biblioteki.

Biblioteki w Chobieni, Orsku, Nieszczykach otrzymały w tym roku dotację także z budżetu gminy Rudna. W tym przypadku za kwotę 13,5 tys. złotych kupiono 552 książki z różnych dziedzin wiedzy. Głównie były to pozycje dostępne w zbiorze podręcznym, który z racji specjalistycznego charakteru wymaga częstej aktualizacji.

JD

Malina pod chmurką

» Pierś z gęsi w sosie piernikowym, karp w grzybach, barszcz czerwony, makowiec z jabłkami i wiele innych, wysmienionych potraw pojawiło się na stołach podczas Gminnego Konkursu Kulinarnego Tradycje Bożonarodzeniowe 2015, który odbył się w Osieku.

Wzięło w nim udział 11 zespołów, a ich umiejętności oceniali dwaj jurorzy, w których znaleźli się profesjonalni kucharze i doceniający dobre smaki radni. Mie-li oni wybrać najsmaczniejsze i najciekawsze potrawy oraz najładniej udekorowany stół.

Jurorów zachwyciła pierś z gęsi w sosie piernikowym, którą zapewniła pani Bwie z Czerńca pierwszą nagrodę w kategorii potraw na dzień świąteczny. Najlepsze danie postne – barszcz z uszkami na domowym zakwasie – przy-rządziła reprezentacja Osieka. – Podstawą są kiszzone buraki, ale, co chyba jeszcze ważniejsze, został on ugotowany na głowach karpia – mówi autorka przepisu. Jurorzy docenili także uszka z grzybami i pierożki z ziemniakami w sosie borowikowym autorstwa ekipy z Osieka. Główną nagrodę w kategorii „deser bożonarodzeniowy” otrzymały makówki, przygotowane przez reprezentację Zimnej Wody.

Grand Prix konkursu w tym roku przypadło grupie z Pieszkowa za „Malinę pod Chmurką”. Zdaniem Zofii Ter-reby, autorki przepisu, deser przygotowuje się w niespełna 10 minut: – Potrzebne są maliny, najlepiej mrożone, 500

ml śmietany kremówki, 400 ml jogurtu naturalnego oraz brzoskwinie z puszek, pokrojone w kostkę. Maliny wysypujemy do pucharka, do ubitej śmietany dodajemy jogurt i pokrojone brzoskwinie, mieszamy to łyżką, przekładamy do pucharków i obficie posypujemy brązowym cukrem.

Poziom konkursu jest z roku na rok coraz wyższy – mówi Wiesław Lichota, przewodniczący profesjonalnego jury. – Zwiększa się też różnorodność zgłaszanych do konkursu potraw. Jeszcze dwa lata temu dominował karp, dziś coraz częściej pojawia się to-

soś. W menu łączy się tradycję z nowoczesnością i to przynosi doskonałe efekty.

Równoległe z konkursem kulinarnym oceniano aranżację stołów wigilijnych. – Decyzja była niezwykle trudna, ponieważ wszystkie stoły wyglądały przepięknie i już dziś wprowadziły nas w świąteczny nastrój – tłumaczy jurorka tej kategorii, radna Zofia Marcinkiewicz. Ostatecznie pierwszą nagrodę i puchar wójta gminy Lubin przyzna-no reprezentacji Czerńca. Dodatkowym bonusem dla zwycięzców była nalewka z 22 owoców, własnoręcznie wy-

konana przez szefa gminnego samorządu z 2009 r.

– Dziękuję Państwu za to, że chcecie te tradycje podtrzymać i kulturować, że święta są u nas prawdziwymi świętami, a czas oczekiwania na narodziny Chrystusa jest wyjątkowo rodzinny, piękny i wzruszający. Dziękuję wszystkim za te wyjątkowe potrawy, piękne aranżacje stołów i wyjątkowe ozdoby świąteczne, wykonane własnoręcznie. Myślę, że dziś nagrody należą się wszystkim – mówił wójt Tadeusz Kielan, który wręczał nagrody laureatom konkursu.

MG



KULTURALNE PRZENOSINY

Zamiast Gminnego Ośrodka Kultury będzie Ośrodek Kultury Gminy Lubin. Zmieni się dotychczasowa nazwa i siedziba placówki kulturalnej w Raszówce. Taką decyzję podczas ostatniej sesji podjęli gminni radni.

Przez pięć lat w gminie Lubin działały dwa ośrodki kultury: w Ra-

szówce i Księginicach. Potem nastąpiła zmiana i od 2012 roku aż do teraz funkcjonował tylko GOK w Raszówce. Jednak i ta placówka wkrótce zmieni siedzibę.

– Gminny Ośrodek Kultury w Raszówce utożsamiał instytucję wyłącznie z jedną miejscowością gminy Lubin, a mamy 31 sołectw.

Chcieliśmy, aby była to instytucja wszystkich mieszkańców gminy i żeby każdy czuł, że jest to jego ośrodek kultury – mówi Maja Grohman, rzecznik prasowy wójta gminy Lubin.

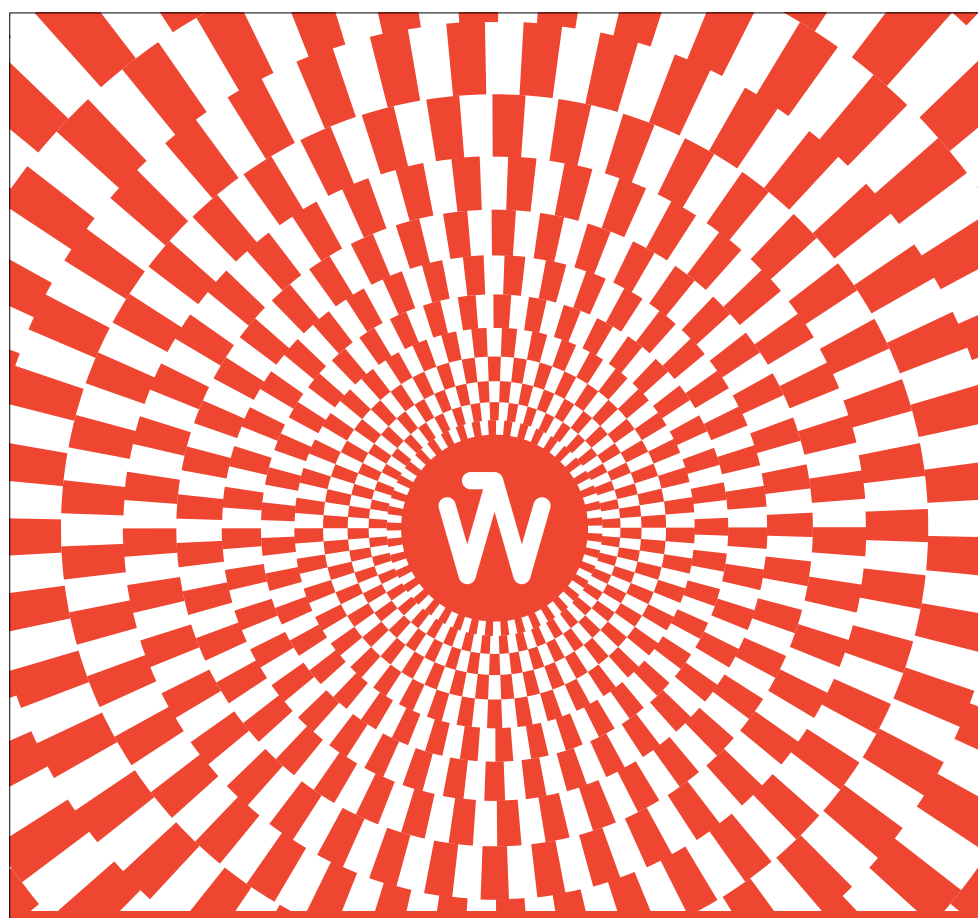
Z propozycją zmiany nazwy na Ośrodek Kultury Gminy Lubin wystąpiła Magdalena Dubińska,

obecna dyrektor ośrodka w Raszówce.

– Zmieniamy siedzibę, ponieważ powierzchnie w obecnej są zbyt małe, poza tym mamy pałac w Księginicach i to właśnie tam gmina będzie miała swój ośrodek kultury – dodaje Maja Grohman.

SZAT





**WEEKEND OTWARCIA /
PRZEBUDZENIE**

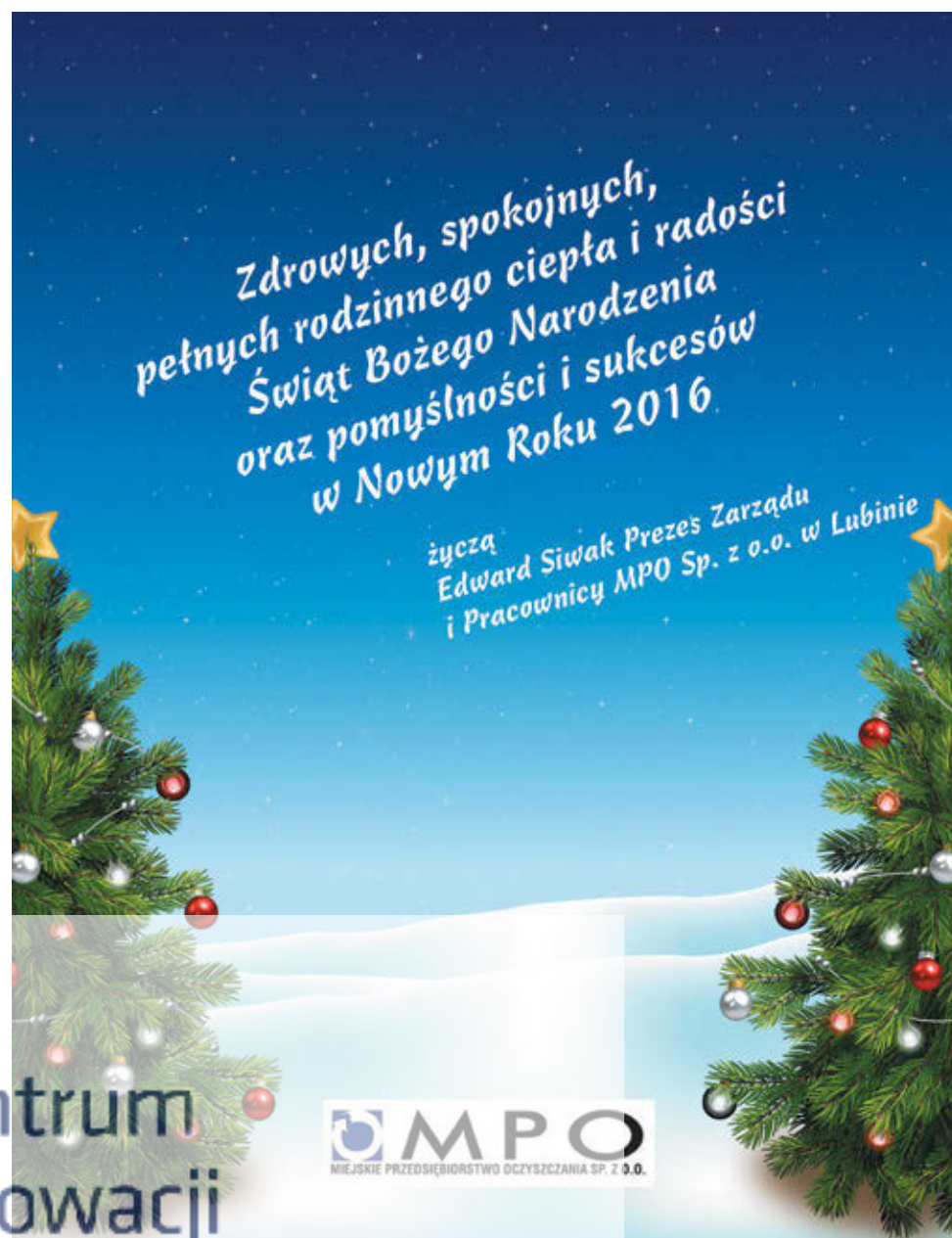
Europejska Stolica Kultury Wrocław 2016
15-17 stycznia / www.wroclaw2016.pl

WROCLAW 2016
Europejska Stolica Kultury

SPINANSOWANIE ZE ŚRODKÓW
Ministerstwo Kultury i Dziedzictwa Narodowego

WSPÓŁORGANIZATORZY
NFM

PARTNER STRATEGICZNY
KGHM



*Zdrowych, spokojnych,
pełnych rodzinnego ciepła i radości
Świąt Bożego Narodzenia
oraz pomyślności i sukcesów
w Nowym Roku 2016*

życzą
Edward Siwak Prezes Zarządu
i Pracownicy MPO Sp. z o.o. w Lubinie

Centrum
Innowacji
Audiowizualnych

MPO
MIEJSKIE PRZEDSIĘBIORSTWO OČYSZCZANIA SP. Z O.O.



STOLARZ
Piotr Grzełiński

Lubin ul. Rzeźnicza 13
tel. 076 844 45 66

Meble dla Ciebie!

**15%
RABATU**

ZAMAWIAJĄC DO KOŃCA ROKU



- szafy wolno stojące
- meble kuchenne
- meble biurowe
- szafy wnękowe
- meblościanki
- garderoby
- komody
- regały
- biurka

20 lat na rynku

www.stolarz.net.pl

PROJEKT GRATIS!

Ścinawskie

**TERENY ZIELONE
CENTRUM TURYSTYKI I KULTURY
UL. KOŚCIUSZKI 1, ŚCINAWA**

2015

**JARMARK
BOŻONARODZENIOWY**

NIEDZIELA 20 GRUDNIA
GODZ. 11:00 - 17:00

14:00 Zespół instrumentalny Campanello
14:30 Przedszkole Publiczne w Ścinawie
14:45 Uczniowie klas I-III SP 3 w Ścinawie
15:00 Uczniowie SP w Tymowej
15:15 Uczestnicy Studia Piosenki CTiK
15:30 Jasełka „Zaczarowanej Kurtyny” CTiK
16:00 Uczestnicy zajęć wokalne-tanecznych CTiK
16:20 Zespół Folklorystyczny Ziemi Ścinawskiej

**WSZYSTKO CO NIEZBĘDNE NA ŚWIĘTA,
KUPISZ NA JARMARKU W CTiK!**

Chodnik taki jak chcą mieszkańcy

■ W ramach współpracy z powiatem lubińskim, gmina Ścinawa jako inwestor zastępczy we wrześniu rozpoczęła roboty drogowe w Tymowej. Zadanie pn. „Budowa chodnika przy drodze powiatowej nr 1208D w miejscowości Tymowa – etap I” wykonuje Zakład Budownictwa Drogowego i Ogólnego „KwaDro-Bud”.



Fot. Paweł Flunt

Przedsięwzięcie realizowane jest na podstawie projektu przejętego przez ścinawski magistrat od lubińskiego starostwa, jednak dokumentnie uwzględniał kilku istotnych dla mieszkańców prac. Burmistrz Ścinawy, reagując na prośby oraz

wnioski składane do gminy już podczas budowy chodnika, zdecydował po konsultacji z powiatem o poszerzeniu zakresu wykonywanych robót w celu kompleksowej realizacji inwestycji. Stąd nieco dłuższy czas wykonania zadania.

Firma dodatkowo przystąpiła do przebudowy wjazdów na posesję, aż do granicy pasa drogowego z odtworzeniem rowów i przepustów. Zakończenie całej inwestycji przewiduje się w bieżącym miesiącu.

ANNA KUBIK

BEZPŁATNY INTERNET dla mieszkańców

Gmina Ścinawa przy współpracy z firmą Kamnet przystąpiła do realizacji projektu upowszechniania Internetu dla osób wykluczonych cyfrowo. Do końca roku firma bezpłatnie podłączy 20 rodzin wskazanych przez Miejsko-Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Ścinawie.

W 2016 ścinawski magistrat wspólnie z firmą planuje utworzenie punktów darmowego dostępu do Internetu na terenie miasta i gminy Ścinawa. – Liczymy, że współpraca z Kamnetem okaże

się owocna. Dostęp do Internetu to w dzisiejszych czasach jeden z filarów samorozwoju, zdobywania nowej wiedzy, czy załatwienia wielu spraw bez konieczności wizyt w urzędach i instytucjach państwowych, pomaga też w poszukiwaniu pracy, co na pewno pomoże osobom, które zostały zakwalifikowane do projektu – mówi burmistrz Krystian Koszytyła. Gmina współpracuje z firmą Kamnet od kilku lat.

– Obecnie z gminą Ścinawa realizujemy projekt „Razem można

wiecej”, którego celem jest dostarczenie bezpłatnego Internetu dla 20 rodzin. Wszystkie osoby biorące udział w projekcie mogą się już dziś cieszyć dostępem do Internetu. Mamy nadzieję, że to kolejne działania zakończone sukcesem będzie pokazywać drogę dalszego rozwoju i współpracy oraz upowszechniania dostępu do Internetu na terenie Gminy Ścinawa – informuje Elżbieta Turoń, pełnomocnik firmy Kamnet.

PAWEŁ FLUNT

Powiat zadbał o drzewa

Starostwo powiatowe, będące zarządcą drogi nr 1237D w Ścinawie, w ramach bieżącego utrzymania zleciło firmie „Lubtech Serwis” Wojciech Lubera z Lubina wykonanie nasadzeń zamien-

nych na ulicy Władysława Jagiełły.

W pierwszej kolejności zrealizowano proces wycinki drzew, których stan mógł zagrażać bezpieczeństwu uczestników ruchu drogowego i pieszym. Kolejno,

w miejsce usuniętych wykonano nasadzenia zamienne drzew z gatunku lipa. Dodatkowo zrealizowano zabiegi pielęgnacyjne i przycinanie we wskazanym pasie drogowym.

KUBA

W oczekiwaniu na zbliżające się Święta Bożego Narodzenia i Nowy Rok

pełni nadziei zaglądamy w przyszłość.

Życzymy Świąt pełnych spokoju, miłości i rodzinnego ciepła.

Spełnienia marzeń, zawodowej satysfakcji i wielu sukcesów

w nadchodzącym 2016 roku.

Wesołych Świąt i Szczęśliwego Nowego Roku życzą



Burmistrz Ścinawy Krystian Koszytyła
wraz z pracownikami UMiG

oraz

Przewodniczący Rady Miejskiej w Ścinawie Marek Szopa
wraz z radnymi



Dom na święta



Kilka zwierząt wyczekuje na nowych opiekunów, którzy przed świętami zechcą przygarnąć je do domowego ogniska. W tej chwili uroczymi czworonogami zajmują się współpracujący z miastem weterynarze, którzy przy okazji nadchodzących świąt przypominają, że zwierzęta to nie zabawki i nie powinny być traktowane jak inne prezenty pod choinkę. Czekają zatem pieszek znaleziony na ul. Michałowskiego w Lubinie (fot. 1), oznakowany za pomocą chipa. Mógł się zagubić, dlatego weterynarze wciąż mają nadzieję, że znajdzie go jego właściciel. Pilnie szukają domu także trzy szczeniaki – dwa samce i suczka

(fot. 2). Pieski mają około 2 miesięcy i na pewno pozostaną małe. Są już odrobaczone i odpchłone. Te zwierzęta mają za sobą przykre przeżycia, dlatego ważne jest, by trafiły w spokojne miejsce, w ręce odpowiedzialnych ludzi. Do adopcji gotowe są również dwie koteczki (fot. 3) w wieku 3 i 5 miesięcy. Osoby, które chciałyby zapewnić im bezpieczeństwo i troskliwą opiekę, mogą dzwonić pod numery: 695 031 515 i 695 451 515, najlepiej w godzinach 9-18. Uwaga – weterynarz nie odpowiada na SMS-y.

WON

! Historyczna Pocztówka (105)



Wydawca: Verlag: Gustav Geistesfeldt, Lüben

Data stempla pocztowego: 26.1.[19]34
Korespondencja w języku niemieckim, nie datowana



LUBIN – POŁUDNIOWO-WSCHODNI NAROŻNIK RYNKU

Po lewej stronie pocztówki cztery kamienice pierzei wschodniej lubińskiego rynku. Narożny budynek w środku, przy zbiegu ulic Liegnitzerstrasse i Steinauerstrasse, to słynna kawiarnia i cukiernia Neumanna, wiele lat później restauracja „Miedzianka”. Z kolei widoczne po prawej stronie cztery kamieniczki to pierzeja południowa. W pierwszej kamienicy, z prawej strony Emil Schütze prowadził duży sklep żelazny i z artykułami gospodarstwa domowego. W kolejnej kamienicy była piekarnia Karla Gillersta. Dalej miał swoją siedzibę damski i męski fryzjer, Erich Bessenroth. W kamienicy narożnej znajdował się sklep z wyrobami tytoniowymi oraz księgarnia Ludwiga Scholza. Mieszkał on na pierwszym piętrze, zajmując mieszkanie z czterema oknami. W oknach tych i na balkonie już od wiosny kwitły piękne pelargonie pani Scholz

! Ciekawy zabytek (105)

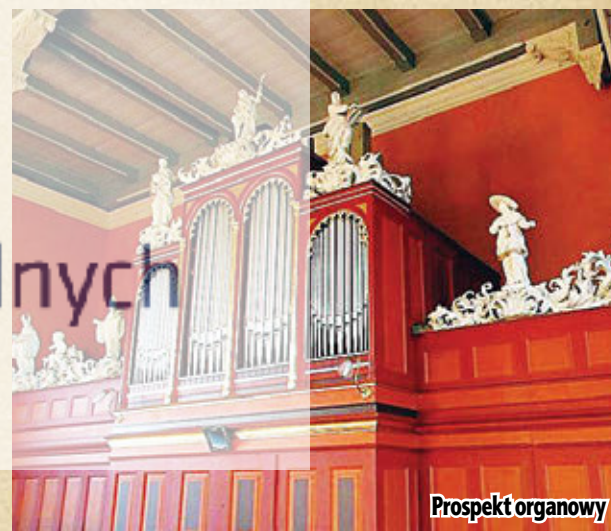
PROCHOWICE POW. LEGNICA – KOŚCIÓŁ PARAFIALNY PW. ŚW. JANA CHRZCICIELA

PROCHOWICE GPS: 51°16'27"N 16°21'54"E

Kościół parafialny pw. św. Jana Chrzciciela został wzniesiony w latach 1845-1847 przez inspektora budowlanego Tischlera w stylu neogotyckim architektonicznym z elementami neoromańskimi. Ten niewielki XIX-wieczny kościół posiada cenne starsze wyposażenie, pochodzące z Lubiąża. Jednonawowy, murowany z cegły korpus na planie prostokąta połączony został od wschodu z krótkim, zamkniętym wielobocznie prezbiterium. Od północy do fasady przylega wieża z 1927 r., wzniesiona na planie kwadratu i nakryta namiotowym daszkiem. Elewacje ceglane opięte zostały narożnymi przyporami, fasa-

dę i elewację wschodnią korpusu wieńczą schodkowe szczyty zdobione płaskimi niszami, tzw. blendami, i dekoracyjnym pasem terakotowego fryzu.

Pochodzący z przełomu XVII i XVIII wieku barokowy ołtarz główny przeniesiony z Lubiąża, prezentuje na cokółkach rzeźby Archaniołów. W punkcie centralnym bardzo interesująco wyobrażono walkę Archanioła Michała z Lucyferem. Uzbrojoną w miecz ręką Michał zadaje cios kłębiącemu się u jego stóp, skutemu łańcuchem Lucyferowi. Dynamiczna kompozycja rzeźbiarskiej grupy świadczy o sporym talencie mistrzów lubińskiego warsztatu. Archanioł Michał ukazany został także z lewej strony osi ołtarza, z prawej natomiast wyobrażono Archanioła Gabriela. Atrakcyjnie prezentuje się również barokowy drewniany prospekt organowy (być może także dzieło lubińskich rzemieślników) dekorowany motywami roślinnymi i figuralnymi, obrazy olejne na płótnie z XVIII wieku: Chrystus w Jordanie, św. Tomasz Juda, św. Hieronim, Madonna z Dzieciątkiem oraz rzeźby: drewniana polichromowana św. Jana Nepomucena z początku XVIII wieku umieszczona nad łukiem emporii, Jezusa Chrystusa oraz aniołków, a także dwa barokowe krucyfiksy drewniane. Na wieży kościelnej jest umieszczony renesansowy, zdobiony dzwon spiżowy z 1575 roku; przed kościołem zaś stoją dwie barokowe rzeźby w piaskowcu: Madonny z Dzieciątkiem i św. Jana Nepomu-



Prospekt organowy

cena. Zabytkowy charakter ma także skromna, drewniana ambona z XVII stulecia oraz spiżowy dzwon na kościelnej wieży (1575 r.). Na ścianach powieszony został barokowy obraz: „Chrystus”. Drogę krzyżową do kościoła wykonał

w 1853 r. R. Schall. Przed kościołem znajdują się barokowe kamienne figury Madonny z Dzieciątkiem i św. Jana Nepomucena.

TEKST, FOTO I GRAFIKA
HENRYK RUSEWICZ



HENRYK RUSEWICZ 2012

reklama

Pizzeria Pompea
czynne codziennie od 11⁰⁰ do 23⁰⁰

Organizujemy imprezy okolicznościowe: komunie, stypy, chrzty, wesela, barbórki, imprezy firmowe, szkolenia i inne

Lubin ul. Osiedlowa 4 ☎ 76 842 70 92

10 pizza GRATIS! na dowóz

LOKAL BEZPAWIAŃCZY

Szczypiorniści muszą wzmocnić się MENTALNIE

Miedziowi szczypiorniści to silny zespół, jednak – jak twierdzi szef klubu – są słabi mentalnie



Fot. Paweł Andrzejewicz

» 10 lokata MKS Zagłębia Lubin w pierwszej chwili nasuwa myśl, że zespół Pawła Nocha nie najlepiej radzi sobie w rozgrywkach Superligi. Widać jednak, że miedziowi mają potencjał, bo często walczą jak równy z równym, przegrywając z silnymi rywalami o włos.

– Będziemy „walczakami” – mówił pewnie przed sezonem Paweł Noch, szkoleniowiec miedziowych szczypiornistów. Faktycznie, te-

go nie można odmówić lubinianom, którzy za każdym razem zostawiają sporo serca na parkiecie. – Jeżeli chodzi o nowy sezon, niewątpli-

wym plusem jest to, że zdecydowanie lepiej gramy w defensywie. W ubiegłym sezonie traciliśmy średnio powyżej trzydziestu, w tym nato-

miast zdecydowanie poniżej tej liczby – przyznaje Witold Kulesza, prezes MKS Zagłębia Lubin.

Niestety dla lubinian początek sezonu pokazał już wiele niedociągnięć w ataku. W pierwszych trzech meczach nie zdobyli choćby punktu. – Trochę gorzej wygląda gra w ofensywie. Właśnie dlatego sporo pojedynków przegraliśmy dosłownie jedną bramką. O ile tworzymy sytuację, to często kozłujemy. Czasami jest to zatrważające, że w jednym meczu nie potrafimy wykorzystać od ośmiu do trzynastu stuprocentowych sytuacji. Na pewno wtedy wynik byłby zdecydowanie inny, czyli dziesiąta lokata – mówi Witold Kulesza.

Z przebiegu każdego spotkania lubinian widać, że ekipa Pawła Nocha jest zespołem dojrzalym, który jest za każdym razem o krok od zwycięstwa. W tym najważniejszym momencie zespół ostatecznie przegrywa.

– Gramy jak równy z równym z Vivie Kielce, a gdzieś gubimy punkty z przeciwnikami, którzy powinni być w naszym zasięgu, takimi jak Śląsk Wrocław. Elementem, na który warto byłoby zwrócić uwagę, są chyba słabe głowy. Pozycje Stali Mielec i Śląska Wrocław świadczą, że z nimi bez problemu powinniśmy zwyciężyć – puentuje Kulesza.

W ostatnich dwóch spotkaniach w tym roku lubinianie zdołali „urwać” jedynie punkt. Na własnym terenie z teoretycznie słabszym Legionowem przegrali 24:29. Pierwsza bramka dla Zagłębia miała miejsce w czwartej minucie, kiedy z drugiej linii tra-

fił Dawid Przysiek, a już wtedy gospodarze przegrywali 0:2. Lubinianie całe spotkanie gonili wynik, ostatecznie przegrywając różnicą pięciu bramek.

Ostatnim spotkaniem w tym roku był wyjazdowy pojedynek z wysoko notowanymi Azotami Puław. Miedziowi na parkiecie trzeciej drużyny PGNiG Superligi zagrali zupełnie inne zawody i walczyli jak równy z równym z wyżej notowanym rywalem. Remis 28:28 to wynik sprawiedliwy, o czym może świadczyć fakt, że wyrównany rezultat najczęściej widniał na tablicy wyników.

MARIUSZ BABICZ

MKS Zagłębie Lubin – KPR RC Legionowo 24:29 (10:14)

Zagłębie: Małecki, Szamryło, Skrzyniarz – Stankiewicz 4, Gumiński 7, Przysiek 1, Kuźdeba, Marciniak 4, Macharaszvili 1, Szmyślak 3, Wolski, Krieger 3, Gudź, Czuwara, Bartczak, Dżono 1, Pietruszko.

KS Azoty-Puławy – MKS Zagłębie Lubin 28:28 (15:15)

MKS Zagłębie Lubin: Małecki, Szamryło, Skrzyniarz – Stankiewicz 1, Gumiński 10, Przysiek 1, Kuźdeba, Marciniak 2, Macharaszvili 3, Szmyślak 2, Wolski 1, Krieger 4, Gudź, Czuwara, Bartczak 2, Dżono 2, Pietruszko.

Akademia Żaczek zakończyła rok zawodami

■ Na tych zajęciach dzieci są uśmiechnięte, a po ich zakończeniu odliczają dni do kolejnego treningu. Akademia Piłkarska Żaczek rozrasta się. Z roku na rok w jej szeregach przyjmowane są kolejne pokolenia przyszłych piłkarzy. Trenerzy Akademii przygotowali niespodziankę swoim adeptom – Turniej Mikołajkowy.

Tego dnia wszyscy adepci Akademii Piłkarskiej Żaczek nosili czerwone czapki z białym pomponem. Trenerzy przygotowali dla nich wiele konkurencji: wykonywanie rzutów karnych, rzutów piłeczką tenisową czy prowadzenie piłki kijem do unihokeja.

– Idea spotkania jest integracja. Najważniejsze, aby na twarzach dzieci pojawił

się uśmiech – podkreśla Piotr Błaściak, trener Akademii.

Na turnieju pojawił się wójt gminy Lubin Tadeusz Kielan. W tym roku Akademia i gmina podały sobie ręce, aby wspólnie promować wśród młodych ludzi aktywność fizyczną. Do tej pory w zajęciach brały udział głównie dzieci z Lubina. Obecnie Akademia objęła zasięgiem

także okoliczne miejscowości, między innymi Krzeczyn Wielki, Raszkówkę i Siedlce.

– Do Akademii przystąpił w marcu tego roku. Widać tak wielu małych zawodników, w tych czasach za dużych strojów sportowych, jest niesamowicie wzruszający – przyznaje wójt Tadeusz Kielan.

MARIUSZ BABICZ



Trenerzy Akademii przygotowali niespodziankę swoim adeptom. Był to Turniej Mikołajkowy

Fot. Mariusz Babicz

zyczy

RTBS

Regionalne Towarzystwo Budownictwa Społecznego

Wesołych Świąt

RTBS Lubin, ul. Rzeźnicza 1 tel. 76 746 32 55 www.rtbs-lubin.pl




GWIEZDNE WOJNY
PRZEBUDZENIE MOCY

2013: DUBBING & NAPISY

PREMIERA W KINIE „MUZA”
18 XII - 7 I

BILETY JUŻ OD 15 ZŁ

REZERWACJA BILETÓW: TEL. 76 746 22 66
W GODZ. 14:00 - 20:00 ORAZ NA WWW.CKMUZA.EU

**WIECZÓR
Z KULTURAMI ŚWIATA
ORIENT**

PROJEKCJA FILMU
„DRUGI HOTEL MARIGOLD”

POKAZ TAŃCA W WYKONANIU
SZKOŁY TAŃCA CARMEN

WIECZÓR TANECZNY PRZY MUZYCE
I POTRAWACH ORIENTALNYCH

15 I 2016 GODZ. 18:00
CK „MUZA”

SALA KAMERALNA, KLUB POD MUZAMI, BILETY: 15 ZŁ

Centrum
Innowacji
Audiowizualnych

Weekend Otwarcia Europejskiej Stolicy Kultury Wrocław 2016

Wielkie Przebudzenie



WROCŁAW 2016
Europejska Stolica Kultury

To już za niespełna miesiąc. Wrocław zaprasza na trzy dni Weekendu Otwarcia (15-17 stycznia 2016) wypełnione ponad setką wydarzeń kulturalnych, które zainaugurują rok Europejskiej Stolicy Kultury. Finałem będzie niedzielną (17.01.2016) Ceremonia Otwarcia ESK Wrocław 2016 zatytułowana „Przebudzenie”, w której ma wziąć udział dziesiątki tysięcy osób.

To jeden z najliczniejszych i najbardziej spektakularnych pochodów w historii miasta. – Wrocławianie i nasi goście będą mogli połączyć się we wspólnym przemarszu i uczestniczyć w artystycznej opowieści o historii miasta i jego mieszkańców – zaprasza Chris Baldwin, twórca „Przebudzenia”.

Przemarsz Duchów miasta

Reżyserem realizowanej z wielkim rozmachem Ceremonii Otwarcia jest Chris Baldwin, kurator ESK ds. performance, artysta, który ma na swoim koncie reżyserię wielkich wydarzeń plenerowych w całej Europie. Ceremonia rozpocznie się w niedzielę, 17 stycznia, w czterech dzielnicach Wrocławia. Z zajezdni tramwajowej „Dąbie”, zajezdni autobusowej przy ul. Grabiszyńskiej, zajezdni „Popowice” i z Wyższej Oficerskiej Szkoły Wojsk Lądowych przy ul. Czajkowskiego ru-

szą do Rynku pochody mieszkańców i artystów. Poprowadzą je cztery Duchy Wrocławia: Duch Wielu Wyznań, Duch Innowacji, Duch Odbudowy i Duch Powodzi, które w zaaranżowanej scenarii opowiedzą o wielokulturowej, niezwyklej historii miasta. Projektantem kilkumetrowych instalacji czterech duchów jest francuski artysta wizualny Philippe Geffroy. Finał „Przebudzenia” nastąpi po spotkaniu się czterech Duchów, mieszkańców oraz artystów w sercu miasta. Rynek przejdzie artystyczną transformację, w wyniku której nawet okoliczne budynki staną się scenami i elementami scenografii. Widowisko wizualno-muzyczne będące punktem kulminacyjnym „Przebudzenia” będzie spektakularnym przedstawieniem z niezwykłą scenografią, bajecznymi elementami wizualnymi, zaskakującym formą spektaklem z udziałem tysięcy artystów. Scenariusz widowiska opiera się na połączeniu pracy reżyserów

sztuk wizualnych, tancerzy, aktorów, muzyków, performerów i aktywnego udziału mieszkańców Wrocławia. O skali przedsięwzięcia świadczą liczby: ponad 1300 artystów, 200 chórystów, 50 żołnierzy, około 300 rowerzystów. Podczas ceremonii pojawi się 30 instalacji świetlnych, 30 gigantycznych marionetek i pięć tramwajów. Reżyserzy „Przebudzenia” przygotowali mnóstwo artystycznych niespodzianek i „zwrotów akcji”. Twórcy nie zdradzają szczegółów licząc, że efekt zaskoczenia jeszcze bardziej pobudzi emocje i przeżycia artystyczne publiczności. W trwających od prawie roku przygotowaniach do Wielkiego Otwarcia uczestniczą polscy i zagraniczni artyści, setki osób związanych z formalnymi i nieformalnymi centrami kultury oraz lokalną społecznością. Jednak organizatorzy przedsięwzięcia wskazują przede wszystkim na aktywny udział wrocławian, którzy podejmując

wyzwanie stworzą niezapomniany kulturalny pochód mieszkańców.

– Pomóżcie nam opowiedzieć historię Wrocławia. 17 stycznia nasze wspólne uczestnictwo w pochodzie otwierającym Europejską Stolicę Kultury sprawi, że „Przebudzenie” Wrocławia stanie się wydarzeniem na skalę Europy – zaprasza Chris Baldwin.

Weekend Otwarcia z projektem „Mercouri/Xenakis” i perłami światowej architektury

„Przebudzenie” poprzedzi kulturalne święto, które rozpocznie się w piątek, 15 stycznia. W czasie 3 dni zaplanowano około 100 wydarzeń kulturalnych, tak by każdy znalazł coś dla siebie. Najważniejsze z nich to wystawa prac legendarnego hiszpańskiego rzeźbiarza

Eduardo Chillidy (w BWA Awangarda, wernisaż 15 stycznia) i ekspozycja „Made in Europe. 25 lat nagrody Unii Europejskiej w dziedzinie architektury współczesnej – Mies van der Rohe Award”, dzięki której poznamy najlepsze realizacje światowej architektury (Muzeum Architektury, wernisaż 16 stycznia). ESK zaprasza także na trzydniowy projekt „Mercouri/Xenakis” obejmujący wystawę, koncerty i spektakl poświęcone twórczości Iannis Xenakisa – legendarnego greckiego architekta i kompozytora oraz Melinie Mercouri – greckiej aktorce, minister kultury i pomysłodawczyni idei Europejskiej Stolicy Kultury. W sobotę (16 stycznia) Europejska Stolica Kultury zaprosi do „Muzeum Marzeń”. We wrocławskim Muzeum Narodowym reżyser Jacqueline Kornmüller wraz z gwiazdami literatury i teatru oraz tancerzami pokaże dziewięć kameralnych przedstawień inspirowanych dziełami sztuki.

150 ŁYŻWIARZY na lubińskim torze

Łyżwiarze z Lubina, Sanoka, Giżycka czy Warszawy wzięli udział w tradycyjnej już ogólnopolskiej akcji „I Ty zostaniesz mistrzem”. Na torze do jazdy szybkiej na lodowisku Regionalnego Centrum Sportu w Lubinie rywalizowali sportowcy w wieku od 11 do 15 lat.

Swoją dyspozycję łyżwiarze sprawdzali na dystansach 250, 500, 1000 i 1500 metrów oraz w biegach sztafetowych i drużynowych.

Na torze do jazdy szybkiej pojawiło się 150 osób, z czego jedną trzecią stanowili zawodnicy Cuprum Lubin. – Nasi młodszy łyżwiarze nie osiągają jeszcze wysokich not, ale są oczywiście perełki, które wypadają na tle pozostałych znakomicie. W starszej katego-

rii mamy zawodników już z przetarciem w Berlinie. Także tutaj wyniki są znacznie lepsze – przyznaje Piotr Wawnikiewicz, trener Cuprum Lubin.

Zawody zostały zainaugurowane w Warszawie, gdzie w punktacji szkół i klubów dziewczęta z Lubina zajęły czwarte miejsce, a chłopcy trzecie. Impreza w naszym mieście była drugim cyklem Ogólnopolskich Zawodów Dzieci w łyżwiarstwie szybkim. Przed młodymi sportowcami są jeszcze starty w Tomaszowie Mazowieckim, Zakopanem i Sanoku, gdzie odbędzie się finał. Zwycięzcy ostatnich zawodów będą reprezentować Polskę na nieoficjalnych Mistrzostwach Europy Dzieci „Viking Race” w Holandii.

MISZ

Na lubińskim torze do jazdy szybkim na lodzie rywalizowało łącznie 150 sportowców



Szermiercza zabawa

50 szpadzistów w każdej kategorii wiekowej mogło wziąć udział w tradycyjnym już Turnieju Mikołajkowym zorganizowanym przez MDK Olimp Lubin. Choć zawody miały mieć głównie charakter zabawy, to pojawiły się pierwsze łzy po porażce, a także okrzyki radości po zwycięstwie w debiutanckiej walce.

Integracja w świecie szermierczym to bardzo ważna sprawa. Poznajemy się nie tylko od strony sportowej, mamy czas na rozmowę i refleksję. W przyszłości bardzo ułatwia to życie. Wspólne wyjazdy z rodzicami na zawody, czy nawet wsparcie zawodnika względem za-

wodnika. Turniej to oczywiście także wyniki sportowe. Ktoś wygrywa, a inny przegrywa. Mamy debiutantów na planszy i pierwsze łzy. Jest ta nutka rywalizacji, bez której mija się z celem każdy turniej – komentuje Oleg Bugajenko, szkoleniowiec MDK Olimp Lubin.

Mimo iż w turnieju wyłoniono najlepszych zawodników, a na planszach liczyła się dyspozycja szpadzistów i ambicja, to na tym etapie rozwoju dzieci miały pamiętać, że biorą udział w przedniej zabawie i najważniejszy jest uśmiech na twarzy. – Dla najmłodszej grupy zawody sta-

nowią głównie zabawę. Nie podchodzą do tego tak emocjonalnie, a przynajmniej nie powinny. W starszych grupach wyraźnie pojawia się już element rywalizacji – dodaje Tomasz Kałuziński, srebrny medalista Pucharu Polski Kadetów.

MARIUSZ BABICZ

NATALIA NA PODIUM

Znakomity występ Natalii Czerwonki podczas zawodów Pucharu Świata w łyżwiarstwie szybkim w holenderskim Heerenveen. Lubińska w biegu drużynowym zajęła trzecie miejsce, a w finale „B” biegu na 1500 metrów nie dała szans swoim rywalkom i z czasem 1:59,48s zajęła pierwsze miejsce. Na starcie Natalia Czerwonka sprawdziła swoją dyspozycję

w biegu na 3000 m finału grupy „B”. W biegu z czasem 4:16,80s pokonała reprezentantkę Włoch – Franceskę Bettrone, co dało jej 11. miejsce w klasyfikacji ogólnej. W klasyfikacji generalnej Pucharu Świata na 3000 m, Natalia zajmuje 37. miejsce z dorobkiem sześciu punktów. Po rozegranych biegach drużynowych Natalia Czerwonka, Luiza

Złotkowska i Katarzyna Woźniak po raz pierwszy w tym sezonie stanęły na podium Pucharu Świata. Polki pokonały Niemki z czasem 3:01,51s, a do drugich w klasyfikacji Holenderki zabrakło im jedynie 0,25s. Do rywalizacji w biegu na 1500 m finału grupy „B” przystąpiły 24. zawodniczki. Rywalką Natalii była Japonka Nana Takagi, z którą już

wcześniej nasza zawodniczka wygrywała. Natalia jako jedyna z całej stawki osiągnęła wynik poniżej dwóch minut - 1:59,48s. – Cieszę się, że tak miłym akcentem kończę pierwszą część Pucharu Świata. Teraz pora odpocząć psychicznie i potrenować. Dziękuję wam za wiarę i wsparcie – komentuje wygraną łyżwiarka.

MARIUSZ BABICZ

TENIS
LUBIN

**ZAPISY
NA STAŁE
REZERWACJE
KORTÓW!**

tenis.lubin.pl

tel. 76 74 68 009

e-mail: m.szostak@tenis.lubin.pl



MPWiK
MIEJSKIE PRZEDSIĘBIORSTWO WODOCIĄGÓW I KANALIZACJI SP. Z O.O.

Wesołych Świąt

**Zarząd i Pracownicy
MPWiK Sp. z o.o. w Lubinie
składają wszystkim Klientom Spółki
życzenia pełnych ciepła,
spokoju i radości
Świąt Bożego Narodzenia
oraz pomyślności
w nadchodzącym Nowym 2016 Roku**



HELIOS

**Praca
w kinie Helios**

**Nowe stawki,
nowe warunki!**

Tryskasz energią? Lubisz kino?

Mamy dla Ciebie wymarzoną pracę!

Dołącz do nas! Wszystkich zainteresowanych pracą prosimy o przesyłanie aplikacji na adres: lubin@helios.pl

Kino Helios Lubin
ul. Generata Władysława Sikorskiego 20
rezerwacja: 76 724 97 97

www.helios.pl



Ośrodek Szkoleniowy TORA w Lubinie ogłasza nabór na kurs pracownika ochrony fizycznej, który uprawnia (bez egzaminu) do wpisu na listę kwalifikowanych pracowników ochrony fizycznej (dawna licencja I i II stopnia). Zajęcia prowadzone będą w przyjaznej atmosferze przez wybitnych i doświadczonych fachowców posiadających wieloletnie doświadczenie zawodowe.

Termin rozpoczęcia zajęć – styczeń 2016. Serdecznie zapraszamy. O szczegóły proszę pytać pod numerem : 663 890 777 lub 604 116 509



**Audiowizualnych
Święta przy stole
z wypiekami SPOŁEM**

SPOŁEM LUBIN to 21 sklepów na terenie Lubina, Legnicy i Polkowic posiadających w swojej ofercie bardzo dobrej jakości produkty cenionych, polskich firm produkcyjnych i handlowych.

Lubińska Spółdzielnia to również producent wyrobów ciastkarskich i piekarskich z ponad 40-letnią tradycją!

Pieczyno wypiekane jest na naturalnym zakwasie żytnim, w oparciu o tradycyjne receptury z najwyższej jakości surowców, bez polepszaczy i konserwantów. Wybierane w sposób świadomy przez rodziny, dla których właściwości prozdrowotne są najważniejsze.

Potwierdzeniem najwyższej jakości pieczywa z piekarni SPOŁEM LUBIN są otrzymane certyfikaty w ogólnopolskim programie „**Docień Polskie**” pod patronatem Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi w trakcie XV certyfikacji żywności.

Dobra passa trwa. 8 września 2015 roku Piekarnia SPOŁEM LUBIN uzyskała II miejsce w plebiscycie na **NAJLEPSZY CHLEB** w regionie legnickim organizowanym przez Polska Press.

Ciastkarnia oferuje świeże i pyszne słodkości na każdą okazję sporządzone według tradycyjnej, domowej receptury.

W dniach **17-24.12.2015r.** w naszej bogatej ofercie znajdziecie Państwo pyszne **CIASTA W SUPER CENACH!**

Zapraszamy na świąteczne zakupy do sklepów Społem na terenie Lubina, Legnicy i Polkowic.
Ciastkarnia SPOŁEM Lubin tel: 76 846 22 89, 517 013 707



Chleb Zwykły Krojony

Sernik Firmowy

Japoniec

Na tarczy z Poznania

■ Nie pomogło nawet osiem doliczonych minut na choćby zniwelowanie straty o jedną bramkę. Podopieczni Piotra Stokowca w Poznaniu przegrali z tamtejszym Lechem 2:0. Spotkanie zostało rozegrane w ramach 20. serii Ekstraklasy.

Z początku mecz był wyrównaną batalią. Skrzydła miedziowym podciął dopiero w 16. minucie Fin Kasper Hämäläinen. Zawodnik Kolejorza przyjął piłkę na klatkę piersiową i natychmiast oddał potężny strzał z woleja lewą nogą. Futbolówka wpadła do bramki tuż obok słupka. Do przerwy miedziowi nie potrafili doprowadzić do remisu.

W drugiej połowie obie ekipy zaprezentowały kibicom sporo walki w środku pola. Pomimo ambitnej gry Zagłębie nie zdołało w dalszym ciągu zdobyć bramki. Ta sztuka po raz drugi udała się Lechowi. Podanie Hämäläinena do Szymona Pawłowskiego ten drugi wykorzystał w stu procentach. Były zawodnik miedziowych wybiegł przed Guldana, a następnie w akcji sam na sam pokonał Polacka. Zagłębie pomimo dwubramkowej straty szukało swojej szansy na pokonanie golkiopera gospodarzy. Ciekawą akcję stworzył Krzysztof Piątek po podaniu Papadopoulosa, który wybiegł przed samego Buricia, ale nie zdołał wykorzystać tej sytuacji. Trafił prosto w bramkarza Lecha. Doliczone minuty też nie dały przyjeźdnym bramki.

18 grudnia o godzinie 18.00 na Stadionie zawodnicy Zagłębia rozegrają ostatni mecz w tym roku. Na własnym boisku podejmą Górnika Zabrze.

MARIUSZ BABICZ

Lech Poznań – KGHM Zagłębie Lubin 2:0 (1:0)

Bramki: Kasper Hämäläinen 16, Szymon Pawłowski 64

Lech: 1. Jasmin Burić - 4. Tomasz Kędziora, 23. Paulius Arajuuri, 35. Marcin Kamiński, 5. Tamás Kádár - 8. Szymon Pawłowski (78, 24. Dawid Kownacki), 6. Łukasz Trałka, 55. Abdul Aziz Tetteh, 7. Karol Linetty (83, 14. Maciej Gajdos), 3. Barry Douglas (46, 10. Darko Jevtić) - 19. Kasper Hämäläinen.

Zagłębie: 1. Martin Polaček - 4. Aleksandar Todorovski (72, 55. Damian Zboziński), 33. Ľubomír Guldan, 5. Jarosław Jach, 3. Đorđe Čotira - 9. Arkadiusz Woźniak, 20. Jarosław Kubicki, 24. Jakub Tosik, 17. Adrian Rakowski (67, 26. Krzysztof Piątek), 14. Łukasz Janoszka (66, 7. Krzysztof Janus) - 27. Michał Papadopoulos.

Marcin Zontek vs Hracho Darpinyan

» Kolejnym świetnym zestawieniem, jakie kibice będą mogli obejrzeć podczas nadchodzącej gali FEN 10 „Gold Edition” w Lubinie już 9-go stycznia, będzie polsko – ormiański pojedynek MMA. Marcin Zontek z Jeleniej Góry zmierzy się z trenującym w Holandii Hracho Darpinyana. Starcie w hali Regionalnego Centrum Sportowego odbędzie się w kategorii półciężkiej do 93 kg.



Polsko-ormiański pojedynek będzie na pewno wyjątkową „ozdobą” jubileuszowej gali FEN10

Reprezentujący klub Contender Kamienna Góra 36-letni Marcin Zontek to bezsprzecznie jedna z największych gwiazd polskiego MMA. Z 15 zwycięstw, jakie odniósł w karierze, trzy dokonały się

na arenie Fight Exclusive Night. Marcin był pretendentem do tytułu mistrza największej europejskiej organizacji MMA – rosyjskiej M-1 Global. Jego bitwa o pasz Sergiejem Kornieevem uznana została za Naj-



Fot. Mariusz Babicz

lepszą Walkę Roku 2012 w Rosji. Podczas ostatniego występu Zontek w imponującym stylu pokonał niemieckiego zawodnika Tasilo Lahra. Nadszedł czas na kolejne efektowne zwycięstwo.

Rywal Marcina Zontka dał się już poznać Polakom. Hracho Darpinyan, zaczynający swoją przygodę w sportach walki od judo, dwukrotnie zdobył tytuł Mistrza Europy juniorów i w 2010 roku zaszokował europejską scenę MMA nokautując cenionego Roberta Joczka. Trenujący pod okiem legendarnego holenderskiego weterana MMA, Boba Schrijbera, 29-letni Ormianin odniósł 14 zawodowych zwycięstw. Wśród

osmiu porażek, trzykrotnie pokonywali go polscy zawodnicy: dwukrotnie Michał Fijałka i raz Michał Pasternak. „Hracho Man” pokonał zaś czterech polskich zawodników: wspomnianego już Roberta Joczka oraz Krzysztofa Gutowskiego, Michała Szulińskiego i w 2015 roku Mateusza Ostrowskiego. Czy pokona także Marcina Zontka?

Warto się o tym przekonać i przyjść do hali w hali widowiskowo-sportowej RCS na jeden z najbardziej atrakcyjnych międzynarodowych pojedynków tej gali. To będzie pełen emocji wieczór twardych walk kickboxingu i MMA.

MARIUSZ BABICZ

ZMIANY W SZTABACH SZKOLENIOWYCH ZAGŁĘBIA

■ W rundzie wiosennej w kilku zespołach KGHM Zagłębia Lubin na stanowisku szkoleniowca zobaczymy inne twarze. Spora zmiana została wprowadzona w zespole pań. Dotychczasowy trener Andrzej Turkowski przejmie zespół U-21. Zawodniczki weźmie pod skrzydła Przemysław Cielewicz.

– Po kilku miesiącach obserwacji i analiz dokonujemy zmian, które przełożą się na jakość treningów i rozwój naszych zawodniczek. Realizujemy program szkolenia stworzony przez Richarda Grootscholtena. Stawiamy sobie kolejne cele do zrealizowania, dokonaliśmy kolejnych korekt i jesteśmy gotowi do mierzenia się z kolejnymi wyzwaniami – mówi Krzysztof

Paluszek dyrektor Akademii Piłkarskiej KGHM Zagłębie.

Ekstraliga kobiet

I trener Przemysław Cielewicz – w rundzie wiosennej drużynę poprowadzi związany z Zagłębiem od 14 lat trener. Przemysław Cielewicz posiada licencję UEFA A, w przeszłości prowadził młodzieżowe drużyny miedziowego klubu, ostatnio był asystentem w zespole rezerw.

U-21 (rezerwy)

I trener Andrzej Turkowski – doświadczony trener, który z sukcesami szkolił lubińską młodzież, ma teraz przygotowywać zawodniczek do gry w I drużynie. Andrzej Turkowski posiada licencję UEFA A, asystował mu będzie Mi-

chał Kowbel, z którym dotychczas prowadził drużynę kobiet.

U-16 (LDJM)

Trener Paweł Karmelita – to doświadczony pedagog, który pracuje również w szkole. Akademia dba o rozwój wychowanków, nie tylko sportowy, ale także intelektualny. Paweł Karmelita to trener z licencją UEFA A, w ostatnich latach pracował z II zespołem Zagłębia Lubin.

Trener napastników

Enkeleid Dobi – były zawodnik Zagłębia będzie indywidualnie pracował ze wszystkimi napastnikami, którzy trenują w Akademii. Dotychczas prowadził drużynę U-16.

MARIUSZ BABICZ

VII BIEGOWE GRAND PRIX Zagłębia Miedziowego

9 biegów w okresie: grudzień 2015 – marzec 2016

- I BIEG: 19 grudzień 2015r. (sobota), godz. 11.00 – Pielgrzymka, dystans ok. 6km
- II BIEG: 9 stycznia 2016r. (sobota), godz. 11.00 – Iwiny, dystans ok. 6km
- III BIEG: 30 stycznia 2016r. (sobota), godz. 11.00 – Chocianów, dystans ok. 6km
- IV BIEG: 7 lutego (niedziela), godz. 11.00 Ruja, dystans ok. 4,5km
- V BIEG: 14 lutego 2016r. (niedziela), godz. 11.00 – Złotoryja, dystans ok. 6km

- VI BIEG: 21 lutego 2016r. (niedziela), godz. 11.00 – Ścinawa, dystans ok. 8km
- VII BIEG: 28 lutego 2016r. (niedziela), godz. 11.00 – Nowa Sól, dystans ok. 6km
- VIII BIEG: 5 marzec 2016r. (sobota), godz. 11.00 – Legnica, dystans ok. 5km
- IX BIEG: 13 marzec 2016r. (niedziela), godz. 11.00 – Lubin, Stadion RCS, Test Coopera (bieg na 12 minut)



Zapisy i regulamin na: www.rcslubin.pl

www.facebook.com/RCSLubin

Młodzicy pokazali klasę

■ Turniej półfinałowy Ligi Młodzików miał swój półmetek w Lubinie. Na parkiecie Zespołu Szkół Sportowych, Cuprum Lubin rozegrało dwa mecze. Z Ikar Legnica, podopieczni Daniela Dłużniakiewicza zanotowali szybkie 2:0. W spotkaniu z Wałbrzychem nie było już tak łatwo. Kibiców czekały trzy emocjonujące sety.

Jako pierwsi na parkiecie Zespołu Szkół Sportowych w półfinałowej rozgrywce zmierzyli się zawodnicy Cuprum Lubin i MUKS Ikar Legnica. Gospodarze już w pierwszym secie pokazali, że są zespołem silniejszym, lepiej radzącym sobie na zagrywce i w elemencie przyjęcia. Podopieczni Daniela Dłużniakiewicza wygrali 25:16 i 25:14.

– Mecz poszedł bardzo gładko. Nie mieliśmy większych problemów, alby pokonać legniczan – przyznaje Mateusz Rogalski, Cuprum Lubin.



Młodzicy walczyli o punkty w półfinale w atmosferze, w jakiej za każdym razem grają seniorzy w PlusLidze

Drugi mecz to spotkanie Ikara z Wałbrzychem. Ci drudzy od początku do końca byli stroną dominującą na parkiecie. Victoria wygrała 25:16 i 25:9.

Trzecia konfrontacja tego dnia była pojedynkiem Cuprum z TS Victorią PWSZ Wałbrzych. Podopieczny Radosława Ostrowskiego w pierwszym secie postawili lubinianom ciężkie warunki. Wałbrzych dysponował znakomitą zagrywką w wykonaniu Dawida Hiszpańskiego, a ich dodatkowym atutem były ataki ze skrzydeł Marcela Mikul-

skiego i dobre przyjęcia Filipa Fryzowicza. Victoria wygrała 25:14. Ten kubek zimnej wody podziałał bardzo motywująco na Młodzików Cuprum. W drugim secie Paweł Andrzejewski nękał Victorię znakomitymi asami serwisowymi. Ze środka pola „torpedy” posyłał rywalom Mateusz Rogalski. Podopieczni Radosława Ostrowskiego zupełnie się pogubili, popełniając sporo własnych błędów. Lubinianie wygrali 25:19.

Tie-break stanowił z początku wyrównaną konfrontację. Z czasem jednak inicjatywę przejmowali zawodnicy Victorii Wałbrzych. Szczególnie przyjmujący Marcel Mikulski dał się we znaki lubinianom, często wyprowadzając skuteczne ataki ze skrzydeł. Lubinianie zagrzewani do walki przez licznie zebranych kibiców mieli dobre akcenty, jak choćby silna zagrywka, ale ostatecznie Cuprum przegrało 8:15.

– Atmosfera na trybunach była niesamowita. Kibicowali członkowie Klu-

bu Kibica Cuprum Lubin, a także sympatycy zespołu gości. Wyglądało to, jak na meczu PlusLigi. Podkreślamy, że to są dzieci z pierwszego etapu gimnazjum. Jeśli już teraz na poziomie młodzieżowym mamy takie widowisko, to naprawdę napawa optymizmem. Co do spotkań, stanęliśmy na wysokości zadania. Jestem z chłopaków dumny, bo widać było ich chęć walki i mobilizację – puentuje Daniel Dłużniakiewicz, szkoleniowiec Młodzików Cuprum Lubin.

MARIUSZ BABICZ



Dwa mecze – dwie porażki

» Śmiało można powiedzieć, że pojedynek Cuprum Lubin ze Skrą Bełchatów przez cztery sety był dość wyrównaną batalią. Dopiero w tie-braku przekonaliśmy się, kto ma jeszcze rezerwy sił i potrafi to wykończyć. Podobnie było w pojedynku z Jastrzębskim Węglem. Lubinianie również musieli walczyć o punkty w pięciu setach. Niestety dla nich, w obu przypadkach przegrali mecze.

Pierwszy set w przyniósł zamianę ról. Na parkiecie pewniej poczuł się przyjezdni. Dobra gra przy siatce i asy serwisowe Karola Kłosa dały Skrze rezultat 25:19. Czwarta część spotkania to odrodzenie Cuprum. Lubinianie dobrze grali skrzydłami, na których prym wiodł atakujący Mateusz Malinowski. Lubinianie wygrali 25:15! W tie-breaku do szóstego punktu obserwowaliśmy wyrównany pojedynek. Później gospodarze mieli kłopoty z przyjęciem, a rywale poczuł wiatr w żaglach i dobrze radzili sobie przy siatce. Cuprum przegrało 10:15 i cały mecz 2:3. MVP został okrzyknięty Marcel Gromadski.

– Byliśmy bardzo blisko wygranej. Przegrana dwóch do trzech pozostawia spory niedosyt. Mogliśmy pokusić się o zwycięstwo. Łatwo nie było – przyjechała do nas dobra Skra, z dobrymi skrzydłowymi, takimi jak Facundo Conte i Michał Winiarski. Pokazali klasę, jak i cały zespół zresztą. Dzięki temu elementowi wygrali spotkanie – komentuje Marcin Możdżonek, środkowy Cuprum Lubin.

Pojedynek w Jastrzębiu Zdroju także nie był dla siatkarzy Gheorghe Cretu udaną konfrontacją. Lepsi okazali się gospodarze, którzy zachowali

zimną krew w tie-breaku i wygrali 3:2.

Na początku pierwszego seta gospodarze popełniali sporo błędów. Te okoliczności dały Cuprum prowadzenie 6:4. Końcówka stanowiła jednak wyrównany bój. Dzięki między innymi znakomitej zagrywce Marcusa Böhme lubinianie wygrali 26:24. Drugi set bardzo dobrze rozpoczął dla Cuprum Marcin Możdżonek. Spotkanie było bardzo nerwowe i obie ekipy popełniały sporo błędów. Ostatecznie goście wygrali 29:27. Później pojawił się syndrom trze-

Do końca tej części spotkania mecz odbywał się w rytmie punkt za punkt. Końcówka to skuteczne ataki van Lankvelta i Muzaja, którzy dali zwycięstwo gospodarzom

16:14. MVP tego spotkania został okrzyknięty Damian Boruch, środkowy Jastrzębskiego Węgla.

MARIUSZ BABICZ

Cuprum Lubin – PGE Skra Bełchatów	
2:3 (21:25, 25:18, 19:25, 25:15, 10:15)	
Cuprum Lubin: Grzegorz Łomacz, Mateusz Malinowski, Wojciech Włodarczyk, Keith Pupart, Marcin Możdżonek, Marcus Böhme, Paweł Rusek (libero) oraz Maciej Gorzkiwicz, Łukasz Kaczmarek, Robert Täht	
Jastrzębski Węgiel – Cuprum Lubin	
3:2 (24:26, 27:29, 25:23, 25:15, 16:14)	
Cuprum Lubin: Malinowski, Pupart, Boehme, Włodarczyk, Możdżonek, Łomacz, Rusek (libero)	



Mecze ze Skrą Bełchatów i Jastrzębskim Węglem to były długie i bardzo wyrównane pięciosetowe boje

ciego seta względem Cuprum Lubin. Ekipa Gheorghe Cretu nie potrafiła postawić kropki nad „i”. Ostatecznie tego seta Jastrzębski Węgiel wygrał 25:23. W czwartym secie ekipa Marka Lebedewa poczuła wiatr w żaglach. Asami serwisowymi popisывał się Toontje van Lankvelt! Gospodarze wygrali 25:15. Lubinianie obudzili się w piątym secie.

reklama

tv
regionalna

PIŁKARSKIE NIŻSZE LIGI

magazyn sportowy

wtorek 18:30

cyfrowa telewizja naziemna częstotliwość 650 MHz kanału 43

facebook.com/TvRegionalna twitter.com/tvregionalna